

# பம்பாயிலிருந்து புறப்பட்ட

# விமானம் திசை

# திருப்பப்பட்டது

## 103 பிரயாணிகளுக்கும் அபாயம் இலையாம்

Registered as a News Paper in Ceylon

விலை சதம் 15



THE EELANADU

National Tamil Daily

தபால் பெட்டி எண் : 49  
போன் : 389

மலர் 12

[இதழ் 211

தேசிய தினசரி

### நாழநாடு சந்தா

தினாந்திரப் பணம் பெறும்

3 மாதம் ரூ. 18-00 ரூ. 4-00

6 மாதம் ரூ. 34-00 ரூ. 7-50

வருடம் ரூ. 66-00 ரூ. 14-00

முற்பணம் கட்டவேண்டும்.

தபால் அல்லது ஆள்மூலம் அனுப்பப்படும்.

யாழ்ப்பாணம் ஆவணி 25 றஜபு 8 வியாழக்கிழமை (10-9-70)

# ரூ. 250 லட்சம் பெறுமதியான பஸ் உதிரிப்பாகங்கள் தேக்கம்

## பாவனைக்கு உதவாதது என்கிறார் இ.போ.ச. அதிகாரி

### கீழ்க்கொல்லை சம்பவத்துக்கு வடக்கில் கண்டனக் கூட்டம்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் பதுளை கீழ்க்கொல்லைத் தோட்டத்தில் நடந்த பொலிஸ் தப்பாக்கிப் பிரயோகத்தில் மாண்ட இரு தொழிலாளருக்கும் அனுதாபம் தெரிவிக்கு முகமாகவும் பொலிஸ் தப்பாக்கிப் பிரயோகத்தைக் கண்டிக்கும் வடஇலங்கையிலுள்ள சக்தொழிற்சங்கங்களையும் அழைத்துப் பொதுக் கூட்ட மொன்றை நடத்துவதற்கான ஒழுங்குகளை இலங்கைத் தொழிற்சங்க சம்மேளனத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் மேற்கொண்டுள்ளனர்.

### அமைதிப் பேச்சு இஸ்ரேல் வாபஸ்

நியூயோர்க், செப். 9 மத்திய கிழக்கு அமைதிப் பேச்சுவார்த்தையில் கலந்து கொள்வதினால்தான் தற்காலிகமாக இஸ்ரேல் வாபஸ் பெற்றுக் கொள்ளுமென இஸ்ரேல் நாட்டின் ஐ.நா. சபைப் பிரதிநிதி இன்று நியூயோர்க்கில் தெரிவித்தார். இஸ்ரேலியப் பிரமர் திருமதி கோல்டா மெயர் அமெரிக்காவில் இக்கொண்டிவாசியாக

### விமானம் விழுந்து நொறுங்கியது

நியூயோர்க், செப். 9 அமெரிக்காவில் கென்னடா

தற்போதைய பாவனைக்குத் தேவைப்படாத 250 லட்சம் ரூபா பெறுமதியான பஸ் உதிரிப்பாகங்கள் இ.போ.ச.சபையில் தேங்கிக்கிடக்கின்றன. நாடுபூராவும் சேவையில் ஈடுபடுத்தப்பட முடியாத நிலையில் ஏராளமான பஸ்கள் பழுதடைந்த நிலையில் இருந்தபோதிலும், இந்த உதிரிப்பாகங்களை அவற்றிற்கு உபயோகிக்க முடியாமல் இருப்பதாக இ.போ.ச. அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

சமீபகாலங்களில் உதிரிப்பாகங்கள் இறக்குமதியில் ஏற்பட்ட குன்றுபடியே இதற்குக் காரணமெனக் கூறப்படுகிறது. வருடமொன்றுக்கு 300 லட்சம் ரூபா பெறுமதியான உதிரிப்பாகங்கள் இ.போ.ச.சபைக்கு தேவைப்படுவதாகவும், கடந்த வருடம் இறக்குமதி செய்யப்பட்ட 170 லட்சம் ரூபா பெறுமதியான உதிரிப்பாகங்கள் உபயோகிக்க பொருத்தமில்லாமல் இருப்பதாகவும் அந்த அதிகாரி கூறினார்.

தொலைத்தொடர்பு அஞ்சல் நிலையம் மூலம் இலங்கை அரசாங்கத்தின் மூலம் இலங்கை அரசாங்கத்தின் மூலம் இலங்கை அரசாங்கத்தின் மூலம்

பிரதமரின் வாங்குதல் செய்தி

பம்பாய், செப். 9 பம்பாயிலிருந்து வண்டி நோக்கிச் சென்று கொண்டிருந்த விமானம் ஒன்று பலவந்தமாகத் திசை திருப்பப்பட்டு பேரூட் கொண்டு செல்லப்பட்டது. அதில் 103 பிரயாணிகள் இருந்தனர். பேரூட் விமான நிலையத்தில் இறங்கிய அந்த விமானம் சிறிது நேரத்தில் எண்ணெய் நிரப்பிவிட்டு உடனடியாகவே புறப்பட்டுச் சென்றது. ஆயினும் விமானம் எங்கே கொண்டு செல்லப்படுகிறது என்பது பற்றிய தகவல் எதுவும் கிடைக்கவில்லை. பிரயாணிகள் அனைவரும் பாதுகாப்பாக இருப்பதாகக் கூறப்பட்டது. சர்வதேச விமானங்கள் பல அடிக்கடி திசை திருப்பப்படுவதை அடுத்து பல்வேறு சர்வதேச விமான நிலையங்களிலிருந்தும் விமானங்கள் புறப்படுவதற்கு முன்னர் பலத்த எடியாகவே புறப்பட்டுச் செல்வதற்கு உட்படுத்தப்பட்டு

## இந்துசமுதிகிரத்தில் அனுஆயுத பரிசோதனைக்கு தடைவேண்டும் வுசாக்கா மகாநாட்டில் மீமா

லுசாக்கா, செப். 9 'இந்து சமுதிரத்தை அனுஆயுதப் பரிசோதனை தடுப்புப் பிரதேசமாகப் பிரகடனப்படுத்த வேண்டும்' என்று இலங்கைப் பிரதமர் திருமதி மீமாவோ பண்டாரநாயக்கா லுசாக்காவில் இன்று நடைபெற்ற கூட்டுச் சேரா நாடுகளின் மகாநாட்டில் பேசும் போது கேட்டுக் கொண்டார். இன்று அவர் இரண்டாவது பிரதிநிதியாகப் பேசினார். கூட்டுச் சேரா நாடுகளின் எண்ணிக்கை அதிகரித்து விட்டதனால் பிரச்சினைகள் தீர்ந்து விடுமென எனது முடியாது என்றார். சிகானுக் கோரிக்கை பதவி நீக்கக் செய்யப்பட்ட கம்போடிய இளவரசர் சிகானு மாநாட்டுக்கு அனுப்பி வைத்துள்ள பகிரங்கக் கடிதம் ஒன்றில் தாம் அமைத்துள்ள அரசாங்கத்தை ஏற்றுக் கொள்ளும் படி கேட்டுக்கொண்டோம்.

### தெமட்டக்கொடை கொலை: இரத்தினக்கல் வியாபாரிமீது பொலிஸ் வலைவீச்சு

கொழும்பு, வியாழன் தெமட்டக்கொடையில் உள்ள 'மிஷன் ஹவுஸ்' ஒன்றில் அண்மையில் நடைபெற்ற என்ஜினியர் கொலை சம்பந்தமாக மேலும் புதிய தகவல்கள் பொலிசாருக்குக் கிடைத்துள்ளன. அதில் சம்பந்தப்பட்ட இலங்கை பொலிஸ் பிடித்துக் கொள்ளும் கருதப்படுகிறது. லீனா பெரேரா சிலதினங்களில் திருமதி லீனா பெரேரா அணிந்திருந்த நகைகள் மீது அவர்கள் நாட்டம் கொண்ட வியாபாரிகளை இக்கொலையைச் செய்திருக்கலாமென்றும் கருதப்படுகிறது. லீனா பெரேரா சிலதினங்களில் திருமதி லீனா பெரேரா அணிந்திருந்த நகைகள் மீது அவர்கள் நாட்டம் கொண்ட வியாபாரிகளை இக்கொலையைச் செய்திருக்கலாமென்றும் கருதப்படுகிறது.

கொழும்பு, புதன் முன்னாள் பிரதமரும், டெடிகமத் தொகுதி ஆட்சி மன்ற உறுப்பினருமான

**விமானம் விழுந்து நொறுங்கியது**  
 நியூயோர்க், செப். 9  
 அமெரிக்காவில் கென்னடி விமான நிலையத்திலிருந்து புறப்பட்ட விமானமொன்று மேலே கிளம்பிய சிலநிமிடங்களுக்குள் விழுந்து நொறுங்கியது. இந்த விமானத்திலிருந்து 11 அதிகாரிகளும் கொல்லப்பட்டிருக்கவேண்டும் என்று அஞ்சப்படுகின்றது.

**வடபகுதி அசைஸ் விசாரணை**  
 'கடைசித்தடவை என்னால் எழுந்திருக்க முடியவில்லை' பலாத்கார வழக்கில் பெண் சாட்சியம்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் எதிரி முறங்களால் வயிற்றில் அடித்தார் பலதடவை விழப்பார்த்தேன் கடைசித்தடவை என்னால் எழுந்திருக்க முடியவில்லை. அப்பொழுது எதிரி என்மீது பலாத்காரம் செய்தார். வவனியக பலாத்கார வழக்கில் சாட்சியமளித்த குசுமாவதி மேற்கண்டவாறு கூறினார்.  
 இவ்வழக்கு நேற்றுக்காலை வடபகுதி அசைஸ் கோர்ட்டில் நீதியரசர் ஓ. எல். டி. கிரெஸ்டர் முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டது.  
 இவ்வழக்கில் வவனியாவில் 68-ம் ஆண்டு ஆகஸ்ட் மாதம் 21 ம்தேதி வவனியாவைச் சேர்ந்த பாவற்குளம் என்ற இடத்தில் குசுமாவதி என்ற பெண்ணை பலாத்காரம் செய்ததாக பி. சிறிசேன என்பவரீயது குற்றம்சாட்டப்பட்டுள்ளது.  
 எதிரிக்காக அரசாங்கத்தால் அட்வகேட் வி. ஜெகசோதி நியமிக்கப்பட்டிருந்தார்.  
 மேல்விசாரணை இன்று குசுமாவதி சாட்சியமளிக்கையில் மேலும் கூறியதா

**மன்னார்**  
**கொலை வழக்கில் எதிரிக்கு 1000 ரூபா அபராதம்**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன் மன்னார் கொலை வழக்கில் எதிரிக்கு 1000 ரூபா அபராதம் விதிக்கப்பட்டதோடு, இறந்தவரின் பிள்ளைகளுக்கு 1000 ரூபா வழங்குமாறு தீர்ப்பளிக்கும்படி து.  
 இவ்வழக்கு நேற்றுக் காலை வடபகுதி அசைஸ் கோர்ட்டில் நீதியரசர் ஓ. எல். டி. கிரெஸ்டர் முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக்

பெற்றது. கொள்ளுபென இஸ்ரேல் நாட்டின் ஜனா. சபைப் பிரதிநிதி இன்று நியூயோர்க்கில் தெரிவித்தார். இஸ்ரேலியப் பிரமர் திருமதி கோல்டா மேயர் அமெரிக்காவில் இந்த இறுதிவாக்கில் வந்து ஜனாதிபதி நிக்ஸனுடன் பேச்சுவார்த்தை நடத்திய பின்பே மத்திய கிழக்கு அமைதிப் பேச்சுவார்த்தையில் தொடர்ந்தும் இஸ்ரேல் பங்குபற்றுவதா இல்லையா என்பதுபற்றி முடிவுசெய்யப்படுமென்று தெரியவருகிறது.

**பிரதமரின் வாழ்த்துச் செய்தி**  
 கோட்டை, புதன்  
 கோரிய ஜனநாயகக் குடியரசாகி 22 ஆண்டுகள் ஆகின்றன அதன் 22-வது ஜனநாயகக் குடியரசு தினத்தை யொட்டிப் பிரதமர் சிறிமாமகொரிய ஜனாதிபதிக்கு ஒரு வாழ்த்துச் செய்தியை அனுப்பியுள்ளார்.  
 பக்கேரியா மக்கள் குடியரசுக்கும் அதன் குடியரசு தினத்தை யொட்டிப் பிரதமர் வாழ்த்துச் செய்தி யொன்றையனுப்பியுள்ளார்

**மேலும் ஒருவர்கைது**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 மீசாலையில் மூதாட்டி படுகொலை செய்யப்பட்டது சம்பந்தமாக நேற்று மற்றொரு சந்தேகநபர் பொலிஸ் வலையில் சிக்கினார். ஏற்கனவே நான்கு சந்தேகநபர்களை பொலிசார் விசாரணைக்கு உட்படுத்தியுள்ளார்கள்.  
 சாவகச்சேரி பதில் இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கந்தையா, மணியம் என்ற மற்றொரு சந்தேகநபரைக் கைது செய்துள்ளார்.  
 கைது செய்யப்பட்டவர்கொலை செய்யப்பட்ட மூதாட்டி வீட்டில் சம்பவம் நடவெறுவதற்கு சில தினங்களுக்கு முன்னர்தங்கிச் சென்றார் என்றும் பொலிஸ் விசாரணையில் தெரியவந்துள்ளது.  
 (கு. வி. ம.)

**கையெழுத்து மோசடி வழக்கு விசாரணை**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 கையெழுத்து மோசடி வழக்கு நேற்றுக்காலை யாழ்ப்பாணமாஜிஸ்திரேட்டிற்கு டயஸ் முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டபோது கடந்த தேர்வில் காங்கேசனதுறைத் தொகுதியில் போட்டியிட்ட அபேட்சகரான வி. சுந்தரலிங்கம் அபராத தொகையான 1000 ரூபாவை மாதம் 250 ரூபா வீதம் கட்டவேண்டுமென்றும், அபராத பணம் கட்டாதவற்றால் 6 மாத கடுழிய சிறைத்தண்டனை யென்றும் தீர்ப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது.

**பிரதமரின் வாழ்த்துச் செய்தி**  
 கோட்டை, புதன்  
 கோரிய ஜனநாயகக் குடியரசாகி 22 ஆண்டுகள் ஆகின்றன அதன் 22-வது ஜனநாயகக் குடியரசு தினத்தை யொட்டிப் பிரதமர் சிறிமாமகொரிய ஜனாதிபதிக்கு ஒரு வாழ்த்துச் செய்தியை அனுப்பியுள்ளார்.  
 பக்கேரியா மக்கள் குடியரசுக்கும் அதன் குடியரசு தினத்தை யொட்டிப் பிரதமர் வாழ்த்துச் செய்தி யொன்றையனுப்பியுள்ளார்

**மேலும் ஒருவர்கைது**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 மீசாலையில் மூதாட்டி படுகொலை செய்யப்பட்டது சம்பந்தமாக நேற்று மற்றொரு சந்தேகநபர் பொலிஸ் வலையில் சிக்கினார். ஏற்கனவே நான்கு சந்தேகநபர்களை பொலிசார் விசாரணைக்கு உட்படுத்தியுள்ளார்கள்.  
 சாவகச்சேரி பதில் இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கந்தையா, மணியம் என்ற மற்றொரு சந்தேகநபரைக் கைது செய்துள்ளார்.  
 கைது செய்யப்பட்டவர்கொலை செய்யப்பட்ட மூதாட்டி வீட்டில் சம்பவம் நடவெறுவதற்கு சில தினங்களுக்கு முன்னர்தங்கிச் சென்றார் என்றும் பொலிஸ் விசாரணையில் தெரியவந்துள்ளது.  
 (கு. வி. ம.)

**மேலும் ஒருவர்கைது**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 மீசாலையில் மூதாட்டி படுகொலை செய்யப்பட்டது சம்பந்தமாக நேற்று மற்றொரு சந்தேகநபர் பொலிஸ் வலையில் சிக்கினார். ஏற்கனவே நான்கு சந்தேகநபர்களை பொலிசார் விசாரணைக்கு உட்படுத்தியுள்ளார்கள்.  
 சாவகச்சேரி பதில் இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கந்தையா, மணியம் என்ற மற்றொரு சந்தேகநபரைக் கைது செய்துள்ளார்.  
 கைது செய்யப்பட்டவர்கொலை செய்யப்பட்ட மூதாட்டி வீட்டில் சம்பவம் நடவெறுவதற்கு சில தினங்களுக்கு முன்னர்தங்கிச் சென்றார் என்றும் பொலிஸ் விசாரணையில் தெரியவந்துள்ளது.  
 (கு. வி. ம.)

**மேலும் ஒருவர்கைது**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 மீசாலையில் மூதாட்டி படுகொலை செய்யப்பட்டது சம்பந்தமாக நேற்று மற்றொரு சந்தேகநபர் பொலிஸ் வலையில் சிக்கினார். ஏற்கனவே நான்கு சந்தேகநபர்களை பொலிசார் விசாரணைக்கு உட்படுத்தியுள்ளார்கள்.  
 சாவகச்சேரி பதில் இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கந்தையா, மணியம் என்ற மற்றொரு சந்தேகநபரைக் கைது செய்துள்ளார்.  
 கைது செய்யப்பட்டவர்கொலை செய்யப்பட்ட மூதாட்டி வீட்டில் சம்பவம் நடவெறுவதற்கு சில தினங்களுக்கு முன்னர்தங்கிச் சென்றார் என்றும் பொலிஸ் விசாரணையில் தெரியவந்துள்ளது.  
 (கு. வி. ம.)

**பதில் கிடைக்க 15 நிமிடங்கள்?**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 டெலிபோன் பாவனையாளர்கள் யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள தொலைத் தொடர்பு அஞ்சல் நிலையத்துடன் தொடர்புகொள்ள வேண்டுமானால் நம்பரைச் சுழட்டிய பின் டெலிபோன் நிர்வகணமார் 10 அல்லது 15 நிமிடங்கள் தூக்கிவைத்திருக்க வேண்டிய நிலை இருந்துவருகிறது. அதன்பின்னரே அங்கிருந்து மறுமொழி கிடைக்கிறதாம். இதற்குக் காரணம் டெலிபோன் இயக்குநர்கள் தட்டுப்பாடு என்று கூறப்படுகிறது.  
 காலை 7 மணியிலிருந்து 8 மணிவரை 3 இயக்குநர்கள் மட்டுமே இங்கு கடமையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ளனர். 8 மணிக்குப் பின்னர் வரும் அழைப்புக்களை விட, காலை 7 மணி தொடக்கம் 8 மணி வரை வரும் அழைப்புக்களை கூடுதலாக இருப்பதாகவும், இதனால் தங்களுக்கு வரும் அழைப்புக்களுக்கு உடனடியாக மறுமொழி தரமுடியாதிருப்பதாகவும் அவர்கள் கூறிக்கொள்கிறார்கள்.  
 8 மணிக்குப் பின்னர் தாராளமான இயக்குநர்கள் ஈடுபடுத்தப்படுவதாகவும், இவர்களிற் சிலரை 7-8 மணி கடமையில் ஈடுபடுத்துவதால் இவ்வித சிரமம் குறை

**திருநெல்வேலியில் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை நிறுவ முயற்சி**  
 அம்பன், புதன்  
 திருநெல்வேலிப் பகுதியில் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை ஒன்று நிறுவவதற்கு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுவருவதாகத் திருநெல்வேலி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தின் தலைவர் திரு. ந. குமாரசாமி அறிவித்தார்.  
 திருநெல்வேலி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தின் 26வது வருடாந்தப் பொதுக்கூட்டம் மேற்படி சங்கத் தலைவர் திரு. ந. குமாரசாமி தலைமையில் நடைபெற்றது. இக்கூட்டத்திற்குச் சமூகமளித்த வடபகுதி ஐக்கிய மேற்பார்வைச் சபைத் தலைவர் திரு. ஆர். சி. எஸ். குக் பேசுகையில், "இப்பகுதியில் உள்ள நிலங்களில், வீடுகளைத் தேவைக்கு அதிகமாகக் கட்டி, நிலங்களை விரயஞ்செய்யாது கூட்டுறவு முறையில் நவீன முறைகளைக்

**கையெழுத்து மோசடி வழக்கு விசாரணை**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 கையெழுத்து மோசடி வழக்கு நேற்றுக்காலை யாழ்ப்பாணமாஜிஸ்திரேட்டிற்கு டயஸ் முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டபோது கடந்த தேர்வில் காங்கேசனதுறைத் தொகுதியில் போட்டியிட்ட அபேட்சகரான வி. சுந்தரலிங்கம் அபராத தொகையான 1000 ரூபாவை மாதம் 250 ரூபா வீதம் கட்டவேண்டுமென்றும், அபராத பணம் கட்டாதவற்றால் 6 மாத கடுழிய சிறைத்தண்டனை யென்றும் தீர்ப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது.

**கையெழுத்து மோசடி வழக்கு விசாரணை**  
 யாழ்ப்பாணம், வியாழன்  
 கையெழுத்து மோசடி வழக்கு நேற்றுக்காலை யாழ்ப்பாணமாஜிஸ்திரேட்டிற்கு டயஸ் முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டபோது கடந்த தேர்வில் காங்கேசனதுறைத் தொகுதியில் போட்டியிட்ட அபேட்சகரான வி. சுந்தரலிங்கம் அபராத தொகையான 1000 ரூபாவை மாதம் 250 ரூபா வீதம் கட்டவேண்டுமென்றும், அபராத பணம் கட்டாதவற்றால் 6 மாத கடுழிய சிறைத்தண்டனை யென்றும் தீர்ப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது.

**டல்லி சிபார்சு**  
 கொழும்பு, புதன்  
 முன்னாள் பிரதமரும், டெடிகமத் தொகுதி ஆட்சிமன்ற உறுப்பினருமான திரு. டல்லி சேனநாயக்கா இ. போ. ச. கண்டக்டர் நியமனத்துக்கு தமது தொகுதியிலிருந்து சிலரை சிபார்சு செய்துள்ளார்.  
 எம். பிக்களின் சிபார்சில் 1500 கண்டக்டர்கள் நியமிக்கப்படவிருப்பது தெரிந்ததே.

**திருநெல்வேலியில் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை நிறுவ முயற்சி**  
 அம்பன், புதன்  
 திருநெல்வேலிப் பகுதியில் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை ஒன்று நிறுவவதற்கு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுவருவதாகத் திருநெல்வேலி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தின் தலைவர் திரு. ந. குமாரசாமி அறிவித்தார்.  
 திருநெல்வேலி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தின் 26வது வருடாந்தப் பொதுக்கூட்டம் மேற்படி சங்கத் தலைவர் திரு. ந. குமாரசாமி தலைமையில் நடைபெற்றது. இக்கூட்டத்திற்குச் சமூகமளித்த வடபகுதி ஐக்கிய மேற்பார்வைச் சபைத் தலைவர் திரு. ஆர். சி. எஸ். குக் பேசுகையில், "இப்பகுதியில் உள்ள நிலங்களில், வீடுகளைத் தேவைக்கு அதிகமாகக் கட்டி, நிலங்களை விரயஞ்செய்யாது கூட்டுறவு முறையில் நவீன முறைகளைக்

**ஒருகைதி சுட்டுக்கொலை**  
 சிறைச்சாலையில் மோதல்  
 கோட்டை, புதன்  
 மகரசிறைச் சாலையில் கைதி னுக்கும் சிறைச்சாலை அதிகாரிகளுக்கு மிடையில் நேற்று ஏற்பட்ட கைலப்பு மோசமாகாமல் தடுக்கும் பொருட்டு நடந்த துப்பாக்கிப்பிரயோகத்தில் கைதி ஒருவர் கொல்லப்பட்டார். வேறு சில கைதிகளும் சிறைச்சாலை அதிகாரிகள் சிலரும் பலத்த காயங்களுக்குள்ளானார்கள். இவர்கள் ஆல்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

**ஒருகைதி சுட்டுக்கொலை**  
 சிறைச்சாலையில் மோதல்  
 கோட்டை, புதன்  
 மகரசிறைச் சாலையில் கைதி னுக்கும் சிறைச்சாலை அதிகாரிகளுக்கு மிடையில் நேற்று ஏற்பட்ட கைலப்பு மோசமாகாமல் தடுக்கும் பொருட்டு நடந்த துப்பாக்கிப்பிரயோகத்தில் கைதி ஒருவர் கொல்லப்பட்டார். வேறு சில கைதிகளும் சிறைச்சாலை அதிகாரிகள் சிலரும் பலத்த காயங்களுக்குள்ளானார்கள். இவர்கள் ஆல்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

**சரித்திரத்தில் முதலாவது இடைக்கால வரவு-செலவு திட்டம்**  
 கொழும்பு, வியாழன்  
 நிதி அமைச்சர் டாக்டர் என். எம். பெரேரா இன்று ஆட்சிமன்றத்தில் இடைக்கால வரவு-செலவுத்திட்டம் ஒன்றை வாங்கி இளைஞர்களைச் சேர்த்து, கல்லுள்ள தரிசு நிலங்களைப் பண்படுத்திக் கூட்டுப் பண்ணகளை அமைத்தால் தொழில் வளமும், பொருளாதார வளமும் பெருகும்" என்றும் குறிப்பிட்டார்.  
 மேற்படி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத் தலைவர் திரு. ந. குமாரசாமி பேசுகையில், நமது சங்கம் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை ஒன்றை விரைவில் நிறுவவதற்கு ஏற்ற ஒழுங்குகளைச் செய்துவருகிறதென்று குறிப்பிட்டார்.  
 இச்சங்கம் தீப்பெட்டித் தொழிற்சாலை ஒன்றை நிறுவி நடாத்த, எடுத்து வரும் நடவடிக்கைகளை ஆதரிப்பதென்ற தீர்மானமும் கூட்டத்தில் நிறைவேறியது. கூட்டுறவு வட்டாரப் பரிசோதகர் எஸ். சபாநாயகமும் உரை நிகழ்த்தினார். காரியதரிசி திரு. சி. ஶார்த்திகேசு நன்றி கூறினார்.

**தமிழ் நாடு 3 அமைச்சர்கள் ராஜினாமா**  
 சென்னை, செப். 9  
 தமிழ்நாடு அமைச்சர்கள் மூவர் இன்று ராஜினாமா செய்துள்ளனர். அவர்களுடைய ராஜினாமாக்கடிதங்களை அவர் ஏற்றுக்கொண்டார். நிதி அமைச்சர் திரு. மதியழகன், தொழிலாளர் நல அமைச்சர் திரு. வேழவேந்தன், ஊராட்சி அமைச்சர் திரு. முத்துச்சாமி ஆகியோர் ராஜினாமா செய்தவர்களாவார்.  
 கட்சிப் பணிகளில் சில அமைச்சர்கள் ஈடுபடுத்தப்படவிருப்பதாகவும் மந்திரி சபை மிக விரைவில் திருத்தி அமைக்கப்பட விருப்பதாகவும் தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் திரு. முகருணாநிதி அண்மையில் கூறியிருந்தார். அதற்கமையவே இந்த 3 அமைச்சர்களும் ராஜினாமா செய்துள்ளார்கள் எனத் தெரிகிறது.

**தமிழ் நாடு 3 அமைச்சர்கள் ராஜினாமா**  
 சென்னை, செப். 9  
 தமிழ்நாடு அமைச்சர்கள் மூவர் இன்று ராஜினாமா செய்துள்ளனர். அவர்களுடைய ராஜினாமாக்கடிதங்களை அவர் ஏற்றுக்கொண்டார். நிதி அமைச்சர் திரு. மதியழகன், தொழிலாளர் நல அமைச்சர் திரு. வேழவேந்தன், ஊராட்சி அமைச்சர் திரு. முத்துச்சாமி ஆகியோர் ராஜினாமா செய்தவர்களாவார்.  
 கட்சிப் பணிகளில் சில அமைச்சர்கள் ஈடுபடுத்தப்படவிருப்பதாகவும் மந்திரி சபை மிக விரைவில் திருத்தி அமைக்கப்பட விருப்பதாகவும் தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் திரு. முகருணாநிதி அண்மையில் கூறியிருந்தார். அதற்கமையவே இந்த 3 அமைச்சர்களும் ராஜினாமா செய்துள்ளார்கள் எனத் தெரிகிறது.

**தமிழ் நாடு 3 அமைச்சர்கள் ராஜினாமா**  
 சென்னை, செப். 9  
 தமிழ்நாடு அமைச்சர்கள் மூவர் இன்று ராஜினாமா செய்துள்ளனர். அவர்களுடைய ராஜினாமாக்கடிதங்களை அவர் ஏற்றுக்கொண்டார். நிதி அமைச்சர் திரு. மதியழகன், தொழிலாளர் நல அமைச்சர் திரு. வேழவேந்தன், ஊராட்சி அமைச்சர் திரு. முத்துச்சாமி ஆகியோர் ராஜினாமா செய்தவர்களாவார்.  
 கட்சிப் பணிகளில் சில அமைச்சர்கள் ஈடுபடுத்தப்படவிருப்பதாகவும் மந்திரி சபை மிக விரைவில் திருத்தி அமைக்கப்பட விருப்பதாகவும் தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் திரு. முகருணாநிதி அண்மையில் கூறியிருந்தார். அதற்கமையவே இந்த 3 அமைச்சர்களும் ராஜினாமா செய்துள்ளார்கள் எனத் தெரிகிறது.

**மூவர் மரணம்**  
 கோட்டை, புதன்  
 இடு இளம் பெண்களும் வாலிபர் ஒருவரும் ரயிலால் நெரியுண்டு மரணமாகினர். யாழ்ப்பாணம் கொழும்பு ரயில் பாதையில், அனுராதபுரத்திலுள்ள பண்டார புளியம் குளம் என்ற இடத்தில் இச்சம்பவம் நடந்ததாக தெரிவிக்கப்பட்டது. எஸ். இராசம்மா (18 வயது), சே. தங்கம்மா (16 வயது), குழந்தைவேலு (22 வயது) ஆகிய மூவரும் ஒன்றாகத் தற்கொலை யுண்டவர்களாவர்.

**மூவர் மரணம்**  
 கோட்டை, புதன்  
 இடு இளம் பெண்களும் வாலிபர் ஒருவரும் ரயிலால் நெரியுண்டு மரணமாகினர். யாழ்ப்பாணம் கொழும்பு ரயில் பாதையில், அனுராதபுரத்திலுள்ள பண்டார புளியம் குளம் என்ற இடத்தில் இச்சம்பவம் நடந்ததாக தெரிவிக்கப்பட்டது. எஸ். இராசம்மா (18 வயது), சே. தங்கம்மா (16 வயது), குழந்தைவேலு (22 வயது) ஆகிய மூவரும் ஒன்றாகத் தற்கொலை யுண்டவர்களாவர்.

**மூவர் மரணம்**  
 கோட்டை, புதன்  
 இடு இளம் பெண்களும் வாலிபர் ஒருவரும் ரயிலால் நெரியுண்டு மரணமாகினர். யாழ்ப்பாணம் கொழும்பு ரயில் பாதையில், அனுராதபுரத்திலுள்ள பண்டார புளியம் குளம் என்ற இடத்தில் இச்சம்பவம் நடந்ததாக தெரிவிக்கப்பட்டது. எஸ். இராசம்மா (18 வயது), சே. தங்கம்மா (16 வயது), குழந்தைவேலு (22 வயது) ஆகிய மூவரும் ஒன்றாகத் தற்கொலை யுண்டவர்களாவர்.

**மூவர் மரணம்**  
 கோட்டை, புதன்  
 இடு இளம் பெண்களும் வாலிபர் ஒருவரும் ரயிலால் நெரியுண்டு மரணமாகினர். யாழ்ப்பாணம் கொழும்பு ரயில் பாதையில், அனுராதபுரத்திலுள்ள பண்டார புளியம் குளம் என்ற இடத்தில் இச்சம்பவம் நடந்ததாக தெரிவிக்கப்பட்டது. எஸ். இராசம்மா (18 வயது), சே. தங்கம்மா (16 வயது), குழந்தைவேலு (22 வயது) ஆகிய மூவரும் ஒன்றாகத் தற்கொலை யுண்டவர்களாவர்.

**பரியோவான் கல்லூரி**  
**யாழ்ப்பாணம்:**  
**பிரவேச விண்ணப்பம்-1971**

1. பின்வரும் வகுப்புகளில் மாத்திரம் இடவசதியுண்டு.  
 முதலாம் வகுப்பு (1-6 65—31-12-65)  
 நாலாம் வகுப்பு (31-12-61)  
 ஆறாம் வகுப்பு (31,12-59)  
 க. பொ. த. (சாதாரணம்)  
 முதலாம் வருடம் (31-12-57)  
 க. பொ. த. உயர்தரம்  
 முதலாம் வருடம் (31-12-54)
2. அனுமதி கோரும் மாணவன் வகுப்புக்குரிய குறிப்பிட்ட திகதிக்குப் பின் பிறந்தவனாக இருத்தல் வேண்டும்.
3. விண்ணப்பப்பதிர்வுகள் 25-9-70 க்கு முன் சமர்ப்பிக்கப்படவேண்டும். கல்லூரிக் காரியாலயத்திலிருந்து பெற்றுக்கொண்ட பத்திரங்களிலேயே விண்ணப்பிக்க வேண்டும். விண்ணப்பப்பதிர்வுக்கு எழுதும் பொழுது முத்திரை ஒட்டிய காசு உறையில் உமது சரியான விலாசத்தையும் எழுதி அதனையும் சேர்த்து அனுப்பி வைக்கவும்.
4. பிரவேசப் பரீட்சைத்தினம் 13-10-70 வகுப்புகள் 4, 6, 9, 11)
5. பரீட்சையில் அதிக திறமையுடன் சித்தியெய்தும் மாணவர்களுக்குச் சலுகைகள் சில உண்டு.

கே. பூரணம்பிள்ளை  
 அதிபர்

பரியோவான் கல்லூரி,  
 5-9 - 70

2438

**ராணி ஜெமினி - சொகார்ப்பாணம்**  
 (யாழ்ப்பாணம்) - நாகேஷ்-ஜெயந்தி  
 தினசரி 8 காட்சிகள் நடத்த

**இரு கோடுகள்**

**யாழ் - வின்சர் திரையில்**

தினசரி 4 காட்சிகள்  
**ஜெமினிகணேசன்; ஜெய்சங்கர்,**  
**ராஜமீ; நிர்மலா**  
 நடத்த

**பூவா தலையா**

2-வது வெற்றி வாரம்

**ராஜா - யாழ்ப்பாணம்**

(10-30, 2-30, 6-30, 9-45)

- \* துடிக்கும் இரத்தம் பேசும்!
- \* துணிந்த நெஞ்சம் நிமிரட்டும்!!
- \* உழைக்கும் வர்க்கம் சேரட்டும்!!!
- \* உரிமை உடமை காணட்டும்!!!

சோகத்தாய் சாரதாவின் உணர்ச்சி  
 நடப்பைக் காண வாரீர்.

**'சுழநாடு' கரபந்தாட்ட போட்டிகளின் முடிவுகள்**

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் ஆதரவில் நேற்று முன்தினம் நடைபெற்ற கரபந்தாட்ட போட்டியில் யாழ்ப்பாணத்தில் பிரபல்யமான இரு கரபந்தாட்டக் கோஷ்டிகள் எதிர்பாராத விதமாக தோல்வியடைந்தன. யாழ்ப்பாணம் கரபந்தாட்டக் கழகம் சனசமூகக் கோஷ்டிகளுமே யாகும். இப் போட்டியில் வெற்றிபெற்ற கோஷ்டிகளின் விபரம் வருமாறு:

**கரபந்தாட்ட முடிவுகள்**  
 சிவன் விளையாட்டுக் கழகம், ஸ்ரீநிராயகர்கழகத்தை 2-1 ஆட்டங்களால் வெற்றி பெற்றது.

நீர்வேலி யுனெட்டட் 'பி' கழகம் சாவகச்சேரி வளர் மதிக் கழகத்தை 2-1 ஆட்டங்களால் வெற்றி பெற்றது.  
 வதிரி பொப்பஸ் கழகம் நெக்கிளமேஷன் சனசமூக நிலையத்தை 2-1 ஆட்டத்தில் வெற்றிபெற்றது.  
 உடுப்பிட்டி நவஜீவனம் விளையாட்டுக்கழகம் கே. கே. கே. எஸ். யுனெட்டட் கழகத்தை 2-1 ஆட்டங்களால் தோற்கடித்தது.  
 கே. கே. எஸ். டெவலப் மன் போட் கோஷ்டி வல் வெட்டித்துறை விளையாட்டுக் கழகத்தை 2-1 ஆட்டத்தில் வெற்றிபெற்றது.  
 ஊர்காவற்றுறை நேஞ்சஸ் விளையாட்டுக் கழகம் யாழ்ப்பாணம் கரபந்தாட்டக் கழகத்தை

2-1 ஆட்டத்தில் வெற்றி பெற்றது.  
 பருத்தித்துறை பொலிஸ் யுனெட்டட் கோஷ்டி, கர வெட்டி யூனியனையும், ஊர்காவற்றுறை நேஞ்சஸ் கழகத்தையும், இரு போட்டிகளில் 2-1 ஆட்டங்களால் தோற்கடித்தது.  
 இன்று பொலிஸ் கரபந்தாட்டத்தில் நடைபெறவிருக்கும் போட்டிகளையாவும் யாழ்ப்பாணம் கல்லூரியின் கரபந்தாட்டத்திலேயே நடைபெறவிருக்கின்றன. காற்று வேகமாக வீசுவதனால் போட்டிகளை பொலிஸ் திடலில் நடாத்த முடியாமல் இருப்பதாக போட்டியின் அமைப்பாளர் திரு. ஈ. கே. குமரையா தெரிவித்தார். (தே.நி.)

**மெய்வல்லுனர் போட்டியில்**

**ஹாட்லி வீரர் அன்பழகனின் சாதனை**

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் யாழ்ப்பாணம் கிழக்குப் பிரிவு மெய்வல்லுனர் சங்கத்தினால் மேற்பிரிவு மாணவர்களிடையே நடாத்தப்பட்ட மெய்வல்லுனர் போட்டி, பருத்தித்துறை ஹாட்லிக் கல்லூரி மைதானத்தில் மிகவிமரிசையாக நடைபெற்றது.

ஒரு புதிய சாதனையும் 100 மீற்றர் ஓட்டத்தில் 12.5 வினாடிகளில் ஓடி ஒரு புதிய சாதனையும் 200 மீற்றர் ஓட்டத்தில் 25.7 வினாடிகளில் ஓடி ஒரு புதிய சாதனையும் ஏற்படுத்தினார்.

போல் அன்பழகனின் இந்த மூன்று சாதனைகளும் விளையாட்டு உத்தியோகஸ்தர்களினால் உறுதிப்படுத்தப்பட்டவை என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (தே.நி.)

**டிராக்டர் போட்டியில் பரிசு பெறுவோர்**

இம்மாதம் 30-ம் திகதி கிளிநொச்சி ரெட்டிற்கோ பூங்காவில் யாழ்ப்பாணம் விவசாய விழா நடைபெறவிருக்கிறது. ஆட்சிமன்ற விவகார, விளையாட்டு அமைச்சர் திரு. கே. பி. இரத்தையக்கா, தபால் தந்தித் தொடர்பு அமைச்சர் திரு. செ. குமாரசூரியர், ஆகிய இருவரும் இவ்விழாவில் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்து கொள்வார்.

இப்பேஸ் வெற்றி உடுப்பிட்டி, புதன் கரவெட்டி சுடரோளி விளையாட்டுக் கழகத்தின் ஆதரவில் நடாத்தப்படும் போட்டியில் கரவெட்டி ஸ்பேஸ் விளையாட்டுக்கழகத்திற்கும் வதிரி பொமேர்ஸ் விளையாட்டுக் கழகத்திற்கும் மிடையே ஏற்பட்ட கரபந்தாட்டமோதலில் கரவெட்டி ஸ்பேஸ் 15:13, 1:15, 11:15 புள்ளிகளால் வதிரியை வென்றது. ஸ்பேஸ் அமைச்சர் சேர்ந்த திரு. கனகசுந்தரம் (பட்டினசை) இத்திரை

**வகுப்பு வாதம் ஒழிவதற்கு சோஷலிஸ அமைப்புத்தேவை**

பொன். கந்தையா நினைவு கூட்டத்தில் பேச்சு

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் 'இலங்கைக் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் வளர்ச்சிக்கு அத்தியாவசியமான அம்சம் கந்தையாவும், அவரது கொள்கைகளுமே. அவருடைய இலட்சியங்கள் என்றும் அழியாதன. அவருடைய சொல்லிலும், செயலிலும் எத்தகைய முரண்பாட்டையும் காண முடியாது. மார்க்ஸிசு சித்தாந்தத்துக்கு ஒவ்வா தகருத்துக்களைச் சொல்ல யாரும் முற்பட்டால் அது பிழையெனக் கூறிச் சரியானது எனக் காட்டுவது பெருமை வாய்ந்தவர் திரு. பொன். கந்தையா, தமிழ் மக்கள் மத்தியில் அமரர் கந்தையாவும், திரு. வைத்திலிங்கமும் தலைசிறந்த கம்யூனிஸ்டுகள், சாதுரியம் வாய்ந்த மேதாவிகள்'.

இனத்துவேஷம் ஏற்படக்காரணம் 'தனி மனித முன்னேற்றத்தை ஏற்படுத்தச் சமூக முன்னேற்றம் அவசியம். எமது இனம் உரிமைபெற நாடு பொருளாதாரத்துறையில் முழுமை பெற வளர வேண்டும். தேசத்தை எதிர்நோக்குகின்ற வேலையற்றோர் பிரச்சனை, சுகாதார வசதி, கல்வி வசதி, மின்சக்தி விநியோகம் போன்ற அபிவிருத்தி வேலைகளை மேற்கொள்ளப் பல கோடி ரூபா வேண்டும். இத்தகைய பணத்தை எங்கிருந்து பெற வேண்டும். திறை சேரியில் பணமில்லையென்று சொல்லப் படுகிறது. அப்படியானால் பணத்தை எங்கிருந்து இலங்கையில் இயங்கி வரும் அந்நியருக்குச் சொந்தமான வங்கிகளையும், தோட்டங்களையும், தனியார் இல்லங்களையும் அரசாங்கம் கட்டுப்படுத்தி வழி நடத்தி வந்தால் அரசாங்கம் தனக்குத் தேவையான பணத்தைப் பெறமுடியும் என்றார்.

கொள்ளுமென்றும் சொன்னார். எம். வி. சுப்பிரமணியம் மேலும் பேசுகையில் அத்துள்ளு கொள்கைகளை நிரூபித்ததைக் கொண்டு வந்தவர் பொன். கந்தையாவே என்று குறிப்பிட்டு சிறுபான்மை மக்களுக்கு திரு. பொன். கந்தையா அரிய சேவையாற்றினார் என்றார். திரு. டொமினி கிஜீவா, திரு. அ. வைத்திலிங்கம், திரு. தெட்சனாமூர்த்தி ஜயர் ஆகியோருட்பட வேறுபலர் பேசினர். வியட்டிலும் யுத்தக் கொடுமைகள், சோவியத் விஞ்ஞானம் போன்ற இலவச பட்டக்காட்சியும் காண்பிக்கப்பட்டது. (உடுப். நெல் புலோவி நிருபர்கள்)

**பலநாயக்கா நியமனம்**

கோட்டை, புதன் ஜப்பானில் இலங்கையின் துராக திரு. ஏ. பலநாயக்கா நியமிக்கப்பட்டுள்ளார்.  
 45 வயதான திரு. பலநாயக்கா தற்போது பாதுகாப்பு வெளிநாட்டு விவகார அமைச்சில் வெளிநாட்டுத் தொடர்பு அதிகாரியாகக் கடமையாற்றுகிறார் ரோம், றங்கூன், வாஷிங்டன், நியூயார்க் புதுடில்லி ஆகிய இடங்களிலும் இவர் கடமையாற்றியுள்ளார்.

**வியாபாரம்பெருக விளம்பரம் செய்க**

காணவில்லை  
 யோசேப்பு என்னும் வாலிபன் 8-8-70 திகதி தொடக்கம் காணவில்லை. இவரை என்னிடம் அல்லது கிட்டிய



\* துணிந்த நெஞ்சம் நிமிரட்டும்!!  
 \* உழைக்கும் வர்க்கம் சேரட்டும்!!!  
 \* உரிமை உடமை காணட்டும்!!!  
 சோகத்தாய் சாரதாவின் உணர்ச்சி  
 நடிப்பைக் காண வாரீர்.  
 செம்மீன் ஷீலா, சாரதா, மது,  
 பிரேம்நசீர், திக்ருரிச்சி  
 மற்றும் பலர் நடித்த  
 இந்திய ஜனாதிபதியின் ஊர்வசி பரிசுபெற்ற

# துலாபாரம்

(மலையாளம்)  
 (எஸ். ரி: ஆர். பிலிம்ஸ்)

இன்றுமட்டும்  
**வெலிங்டன் யாழ்ப்பாணம்**  
 தினசரி 11-30, மாலை 6-30, இரவு 9-30 மணி  
 (பிரிப்போயா, போகா காலை 10-30)



★ ஏ.வ. எம்.ராஜன்  
 ★ சௌகார் ஜானகி  
 ★ கே. பி. சுந்தரரம்பாள்  
 ★ திருமுருக கிருபானந்தவாரியார்  
 மற்றும் பலர் நடித்த

# துணைவன்

நானே முதல்  
 இந்திய ஜனாதிபதியின் ஊர்வசி பரிசு பெற்ற  
 சாரதா நடிக்கும்

# துலாபாரம்

(தமிழ்)

நடைபெற்ற போட்டிகளில்  
 ஹாட்லிக் கல்லூரியின்  
 மாணவனான போல் அன்பு  
 முகன் தான் கலந்துகொ  
 ண்ட மூன்று போட்டிகளி  
 லும் புதிய சாதனைகளை ஏற்  
 படுத்தினார்.  
 இவர் நீளம் பாய்தல்  
 போட்டியில் 18 அடி 8 3/4  
 அங்குல தூரத்தை தாண்டி

## துள்ளுமீன் விளையாட்டுக் கழகம்

உடுப்பிட்டி, புதன்  
 பருத்தித் துறை தள்ளு  
 மீன் விளையாட்டுக்கழகத்தின்  
 வருடாந்த விளையாட்டுவிழா  
 எதிர்வரும் 20ம், 21ம், 22ம்  
 திகதிகளில் நடைபெறு  
 மென அறிவிக்கப்படுகிறது.

## யாருடையது?

முட்டாஸ்கடைசந்திக்கு  
 அருகாமையில் மணிபேரீஸ்  
 ஒன்று கண்டெடுக்கப்பட்ட  
 வல்வெட்டியைச் சேர்ந்த  
 எஸ். பாலசிங்கம் என்பவ  
 ரால் சுழநாடு காரியாலயத்  
 தில் ஒப்படைக்கப்பட்டுள்  
 னது. உரியவர் தகுந்த ஆத்  
 தாட்சியுடன்காரியாலயநேர  
 த்தில் பெற்றுக் கொள்ள  
 லாம்.

## வெல்லிசினிமா

மானிப்பாய்  
 தினசரி 6-30, 9-30  
 போயர், பிரிப்போயர் 2-30  
 ஜெய் சங்கர் - கே. ஆர். விஜயா  
 கடித்த

## பஞ்சவர்ணக்கிளி

## ஸ்ரீகாலிங்கன்

இணுவிக்  
 தினசரி 6-30, 9-30  
 ஜெமினி-சாவித்திரி  
 நடித்த

## கற்புக்கரசி

**MANOHARA**  
 Jaffna  
 Daily 4-45, 7 & 9-45 p.m.  
 Lloyd Bridges,  
 Joan Blackman  
 in  
**DARING GAME**  
 [Color]

**REGAL**  
 Jaffna  
 Daily 4-45, 7 & 9-45 p.m.  
 Kirk Douglas,  
 James Mason  
 in  
**20,000 LEAGUES  
 UNDER THE SEA**

பரந்தனில் நடைபெற்ற  
 நாலு சில்லு டிராக்டர்  
 போட்டியில் வெற்றிபெற்ற  
 வர்களுக்கு இவ்விழாவில்  
 மேற்படி அமைச்சர்கள் இரு  
 வரும் சிறிசுக்களை வழங்  
 குவர்.  
 பரந்தனில் நடைபெற்ற  
 4 சில்லு டிராக்டர் போட்டி  
 யில் பரிசுபெற்றவர்கள் விப  
 ரம்:-

(1) திரு. ஏ. பரமநாய  
 கம், வவனியா. (2) திரு.  
 என். தியாகராசா (கிளி  
 நொச்சி) (3) திரு. என்.  
 பசுபதிப்பிள்ளை, (கக்கரா  
 யன்) (4) திரு. பி. இரத்  
 தினம் (கண்டாவளை), (5)  
 திரு. எஸ். முத்துராசா (சுன்  
 னாகம்). (6) திரு. சி. தன  
 பதி (துணுக்காய்).  
 இரண்டு சில்லு டிராக்டர்  
 போட்டியில் பரிசு பெற்  
 தவர்கள் விபரம்:-  
 (1) திரு. கே. கதிரவேல்  
 நாதர் (பரந்தன்). (2)  
 செல்வி ஆ. இராஜகுமாரி  
 (மிருகவில்). (3) திரு. ஏ.  
 கே. சோமபால (பரந்தன்).  
 (4) செல்வி ரி. கனகேஸ்வரி,  
 (மிருகவில்). (5) செல்வி  
 ஜே. சாந்தாதேவி (மிருக  
 வில்). (6) திரு. பி. ஆர்.  
 குலநாயகம் (கிளிநொச்சி)  
 யாழ் மாவட்ட விவசாய  
 விரிவாக்க அதிபர் திரு.  
 பொ. மாணிக்கவாசகரால்  
 நடாத்தப்பட்ட உழவு யத்  
 திரப் போட்டியில் 53 நாலு  
 சில்லு டிராக்டர்களும் 15  
 இரண்டு சில்லு நடைஉழவு  
 யந்திரங்களும் பங்குபற்றின.  
 'டேவிட் பிரவுன்' யன்மா' உ  
 ழவு யந்திர சொந்தக்  
 காரர்கள் இப்போட்டியில்  
 முதலிடத்தை பெற்றுள்  
 ளார்கள். தென்மராட்சி  
 விசயாய போதலுசிரியரின்  
 வட்டாரத்திலுள்ள மிருக  
 வில் படித்த மகனிசர் குடி  
 யேற்ற திட்டத்தை சேர்ந்த  
 முயர் இப்போட்டியில்  
 வெற்றிபெற்றுள்ளனர்.  
 இப்போட்டிகளில் முதல்  
 பரிசு பெற்ற இருவர்களுக்  
 குக் தங்கப்பதக்கம் வழங்  
 கப்படும். (கு வி ம)

## இலங்கை ஒலிபரப்புக் கூட்டுத்தாபனம் வியா. 10-9-70

(செய்திகள்: காலை 6-45,  
 பகல் 12-45, மாலை 6-00,  
 இரவு 9-00)  
 344 மீ. அன்ட் 61 மீ.  
 காலை 6-15 நாதாஞ்சலி,  
 6-25 சைவ நற் சிந்தனை,  
 6-30 இஸ்லா மியநற்சிந்  
 தனை, 6-35 துதிப்பாடல்கள்,  
 7-15 மெல்விசை, 7-45  
 திரைகாணம், 8-00  
 நிலையஒலிப்பதிவுகள், 8-15  
 இஸ்லாமியகிதங்கள்.  
 344 மீ. அன்ட் 49 மீ.  
 பகல் 12-00 சித்திரகாணம்  
 1-00 மாதர் கேட்டவை.  
 344 மீ. அன்ட் 61 மீ.  
 மாலை 4-25 கல்வி ஒலி  
 பரப்பு, 5-00 பிறந்ததின  
 வாழ்த்துக்கள், 5-30  
 இளைஞர் கண்டுபிடிப்புகள்.  
 இரவு 6-15 பாமாளை,  
 7-00 திரைகாணம், 7-15  
 புல்லாங்குழல், 7-45 பேச்சு  
 8-00 முஸ்லிம்நிகழ்ச்சி,  
 9-30 கலைக்கோலம், 10-00  
 நேயர் கேட்டவை, 10-30  
 செய்தித் தொகுப்பு.

## மெய்வல்லுநர் போட்டி

நெல்லியடி, புதன்  
 வல்வெட்டித்துறை சன  
 சமூக நிலையத்தின் ஆம்ஸ்  
 ரோக் கழகத்தின் மெய்  
 வல்லுநர் போட்டி ஆண்  
 மையில் சிறப்பாக நடை  
 பெற்றது. பிரதம விருந்  
 தினராக உடுப்பிட்டி ஆட்சி  
 மன்ற உறுப்பினர் கலந்து  
 கொண்டார்.  
 பார்வையாளர்களுக்கான  
 ஒருமைல் ஓட்டம் விநோத  
 உடைப் போட்டி என்பன  
 வும் விழாவில் இடம் பெற்  
 றன.

நாட்டில் தூண்டிப்பெறும்  
 தாட்டமோதல்கரவெட்டி.  
 ஸ்பேஸ் 15:13, 1:15.  
 11:15 புவினிகளாஸ் வதி  
 ரியை வென்றது. ஸ்பேஸ்  
 கோஷ்டியைச் சேர்ந்த திரு.  
 அப்புக்குட்டி, திரு.  
 கனகசுந்தரம் (பட்டினசடை  
 உறுப்பினர்), இந்திரன்  
 ஆகியோர் திறமையாக  
 விளையாடினர்.  
 இப்போட்டிக்குத் திரு  
 எஸ். நடேசன் மத்தியஸ்த  
 ராகக் கடமையாற்றினார்.  
 இதே சுற்றுப் போட்டியில்  
 கோவில் சந்தை "விப்"  
 கோஷ்டியும், வதிரி பொமே  
 ரீஸ் "பி" பிரிவுக்கோஷ்டி  
 யும் மோதிக் கொண்டதில்  
 2-1 ஆட்டங்களால் கோ  
 விச்சந்தை "விப்" வென்றது  
 மத்தியஸ்தராகத் திரு.  
 நடேசு கடமையாற்றினார்.  
 கம்யூனிஸ்ட்  
 ஆட்சியுரியும்  
 அரசாங்கம் சமூகக்குறை  
 பாடுகளைச் சம்பந்தமாக ஆராய்  
 ந்துவருகிறது. மக்களமத்தி  
 யிலே நாட்டுப்பற்றுத்  
 தேசிய உணர்வும் ஏற்பட  
 வேண்டும். எதிர்காலத்திலே  
 இந்தநாட்டில் கம்யூனிசமே  
 நிச்சயம் ஆட்சியுரியும்.  
 நியமன எம்.பி. திரு. எம்.  
 எ. சுப்பிரமணியம் பேசுகை  
 யில் ஸ்ரீமா தலைமையிலான  
 அரசாங்கம் துணிச்சலான  
 அரங்கமென்றும், பல  
 முன்னேற்றத் திட்டங்களைத்  
 துணிச்சலுடன் மேற்  
 யோசேப்பு என்னும் வாலி  
 பன் 8-8-70 திகதி தொடக்  
 கம் காணவில்லை. இவரை  
 என்னிடம் அல்லது கிட்டிய  
 பொலிஸ் நிலையத்தில் ஒப்ப  
 டைக்கவும். அவர்களுக்கு  
 ரூபாய் 100 சன்மானம்  
 வழங்கப்படும்.  
 ஆ. திருசிற்றம்பலம்,  
 வட்டுமேற்கு,  
 வட்டுக்கோட்டை.  
 2425

## தமிழ், ஆங்கில மொழிகளில்

# அச்சு வேலை எதுவாலும் எங்களையும் விசாரியுங்கள்

- ★ கடிதத் தொடர்புகள்
  - ★ அறிமுக அட்டைகள்
  - ★ பெரிய சிறிய பிரசுரங்கள் —  
பிரசுரித்தல்
  - ★ புத்தகம் கட்டுதல்
  - ★ புதியவகைப்பற்றுச்சீட்டுப்புத்தகங்கள்
  - ★ பெரிய சிறிய புத்தகம்
  - ★ கோடடித்தல்
- ஆதியன்.

குறைந்த கட்டணத்தில் அனுபவமும் திறமையும்  
 வாய்ந்த ஊழியர்கள் திருப்தியான  
 வேலை செய்கிறார்கள்.

சிறந்த சேவையே  
 எமது நோக்கம்  
 ஈழநாடு (வார்த்தக அச்சகப் பகுதி)  
 தொலைபேசி: 389  
 த. பெ. எண்: 49,  
 55, சிவன்கோவில் மேற்கு வீதி,  
 யாழ்ப்பாணம்.

# 24 மணி நேரத்தில் நிபந்தனை நிறைவேறு விட்டால்

# பிரயானிகளுடன் விமானத்தை

# வெடி வைத்து தகர்ப்போம்

## கொமாண்டோக்கள் விடுத்துள்ள இறுதி எச்சரிக்கை

அம்மாள், செப். 9 ஐரோப்பிய நாடுகளில் சிறைவைக்கப்பட்டுள்ள பாலஸ்தீன விடுதலை இயக்கத்தைச் சேர்ந்தவர்களை இன்னும் 24 மணி நேரத்துக்குள் விடுதலை செய்யவேண்டும். இல்லையென்றால் கடத்திச் செல்லப்பட்ட விமானத்தை அதிலுள்ள பிரயானிகளுடன் வெடிவைத்துத் தகர்த்துவிடுவோம் என்று பாலஸ்தீன அரசுக் கொமாண்டோக்கள் இன்று அறிவித்துள்ளனர்.

ஜோர்டானுக்குள் இவர்கள் கடத்திச் சென்று பாலை வனமொன்றில் வைத்துள்ள விமானத்தில் இன்னும் 180 பிரயானிகள் இருக்கின்றனர். இஸ்ரேல் மேற்கு ஜெர்மனி சவிட்சர்லாந்து போன்ற நாடுகளைச் சேர்ந்த யூதர்களான பிரயானிகளை இதில் அதிகமானவர்கள் என்று தெரிகின்றது. சுமார் 120 பேரை ஏற்கனவே கொமாண்டோக்கள் விடுவித்திருக்கிறார்கள். இவர்களில் பெரும்பாலானவர்கள் பெண்களும் குழந்தைகளும், வயது முதிர்ந்தவர்களும்.

இவர்களுடனிருந்து 16 இந்தியர்களும் அம்மானில் ஓட்டல் ஒன்றில் பத்திரமாக இருக்கின்றனர். கொமாண்டோக்களின் நிபந்தனைகளுக்கு ஏற்கனவே மேற்குஜெர்மனியும் சவிட்சர்லாந்தும் இணங்கி விட்டன. லண்டனில் கைதுசெய்த

இரண்டு விமானங்களையும் தகர்க்கப் போவதாக கொமாண்டோக்கள் இறுதி எச்சரிக்கை செய்துள்ளனர். அம்மானில் வைக்கப்பட்டிருக்கும் இவ் விமானங்கள் இரண்டையும் ஜோர்டானிய இராணுவமும் கவசமோட்டாரர்களும் பாதுகாத்து வருகின்றன. இவ் விமானங்களில் பிரயானஞ்செய்த 180 பிரயானிகளில் பெண்கள் குழந்தைகள் ஆகியோர் உள்ளனர். இந்தவிமானத்தில் சென்ற 16 இந்தியர்கள் அம்மானில் பத்திரமாக இருப்பதாக அறிவிக்கப்படுகிறது.

யப்பட்டு காவலில் வைக்கப்பட்டுள்ள கொமாண்டோ இளம் பெண்ணை விடுதலை செய்வதற்குப் பிரிட்டிஷ் மந்திரிசபை இன்னும் முடிவு எதுவும் எடுக்கவில்லை. இதுவிடயமாக வேண்டிய ஒழுங்கு நடவடிக்கைகளைச் செய்வதற்காக சர்வதேச செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தைச் சேர்ந்த விசேட குழு கொண்டு ஜோர்டான் தலைநகரான அம்மாள் போய்ச் சேர்ந்துள்ளது. பாலஸ்தீன அரசுக் கொமாண்டோக்கள் ஜோர்டானில் வைக்கப்பட்டிருக்கும் விமானத்தையும் பிரயானிகளையும் திருப்பிக்கொடுப்பதற்குரிய காலக்கொடுவை மேலும் ஆறாமணி நேரம் தள்ளிப் போட்டுள்ளனர்.

சுவிட்சர்லாந்தில் சிறையில் இருக்கும் மூன்று அரசுக் கொமாண்டோக்களை விடுதலை செய்யவிட்டால்

### அரசாங்க அலுவலகங்களில்

### சோஷலிஸப் போர்வையில் இனத்துவேஷக்காரர்கள்

### அஞ்சல் எழுது வினைஞர் கூட்டத்தில் எச்சரிக்கை

வெள்ளவத்தை, புதன் "உலகத்தில் இதர சோஷலிச நாடுகளில் சிறுபான்மை இனத்திற்கு எவ்வித இடரிபாடுகளும் இல்லை. தேசிய முன்னேற்றத்திற்காக உண்மையிலேயே சிறுபான்மையினருக்குக் கூடிய சலுகைகள் வழங்கியிருக்கிறார்கள். இங்கும் அதே முறையைப் பின்பற்றி எமக்குள் எவ்வித பாகுபாடும் ஓர் அரசியல் முறையைக் கடைப்பிடிப்பதானால் எல்லோரும் அதை விரும்புவார்கள். நாமும் அதற்கு நேசக்கரம் நீட்டுவோம். ஆனால் அரசாங்கம் அப்படியான எண்ணத்தில் இருந்தாலும்கூட சோஷலிசவாதிகள் என்ற போர்வையில் சிவ சந்தர்ப்பவாதிகள் அரசாங்க அலுவலகங்களில் இனத்துவேஷத்தைப் பரப்பி நிலையைச் சீரழிக்கப்பார்க்கிறார்கள். அரசியலாரின் ஆதரவு தங்கு உண்டென்ற மமையில் தமது விருப்புவெறுப்புகளை, பல நிர்ப்பந்தங்களைத் தமிழ் பேசும் அரசாங்க ஊழியர்கள் மீது திணிக்க எத்தனிக்கிறார்கள். இந்தச் சந்தர்ப்பவாதிகள் மீது அரசியலார் ய்க்கக் கவனமாக இருக்கவேண்டும் என்று எச்சரிக்க விரும்புகின்றோம்."

இவ்வாறு அஞ்சல் எழுது வினைஞர் சங்கத்தின் ஒன்பதாவது ஆண்டு பொதுக் கூட்டத்தில் தலைமையுரை நடத்திய சங்கத்தின் புதிய தலைவர் திரு. இ. அந்தோனிப்பிள்ளை கூறினார். திரு. அந்தோனிப்பிள்ளை தொடர்ந்து பேசுவதற்கு அவரது உரையைத் தவிர்த்து, "ஒவ்வொரு அரசாங்கம் அரசாங்க சேவையில்

புத்திஜீவிகளான அரசாங்க ஊழியர்கள் நாட்டை ஒரு புரட்சிப் பாதையில் இட்டுச் செல்வார்கள். கொள்ளப்பிட்டி தேயிலைப் பிரச்சாரச் சபை மண்டபத்தில் நடைபெற்ற இத்தொழிற்சங்கக் கூட்டத்தில் ஒன்று முதல் பதினைந்து தீர்மானங்கள் வரை ஏகமனதாக நிறைவேற்றப்பட்டன: கிழமையில் 5 நாள் வேலைத் திட்டம், சிறுபான்மையினர் பாதுகாப்புச் சட்டத்து புதிய அரசியல் திட்டத்தில் சேர்க்கப்படவேண்டும், வெள்ளிக்கிழமையில் சைவ சமயத்தவர்களுக்கு வழிபாட்டு வீடு வேண்டும். பொதுச்சேவையில் பத்து வருடம் கடைமையாற்றியவர்களுக்கு இரண்டாந்தரப் பதவி உயர்வு வேண்டும்; வாழ்க்கைச்செலவைக்கவேண்டும். வெளிக் நாட்டுத் தரமான சஞ்சிகைகள் இறக்குமதிக்குத் தடை விதிக்கக்கூடாது என்பன போன்ற பல முக்கிய தீர்மானங்கள் பிரேரிக்கப்பட்டு நிறைவேற்றப்பட்டன.

இத்தீர்மானங்களின் பிரதிகள் பிரதம மந்திரிக்கும், தொழிற்சங்கங்களின் பதிவாளருக்கும் அனுப்பிவைக்கப்படும். சங்கத்தின் நடப்பு வருட அலுவலர்களும் இப்பொதுக் கூட்டத்தில் தெரிவுசெய்யப்பட்டுள்ளனர்.

### வினோபா உடல் நிலை

பம்பாய், செப். 9 சர்வோதய பூமிதான இயக்கத் தலைவர் வினோபாவே கரும் கயீனமுற்றுள்ளார். அவருக்கு நேற்றுக் காலை 101 பாரன் ஹீட் சென்டிக்கிரேட்டில் காச்சல் இருந்தது. இவரைப் பரிசோதித்த டாக்டர்கள் மருந்து சாப்பிட்டு ஓய்வெடுக்குமாறு கூறியுள்ளனர். அவர் உயிருக்கு எவ்வித ஆபத்தும் இல்லை என்று அவர்கள் மேலும் தெரிவித்தனர்.

### 'ஸாகித்தியங்கள் விளங்கவேண்டும்'

தாவடி, செவ்வாய் "பாடல்கள் இராகத்துக்கு முக்கியத்துவம் அளிக்கும் ஆதேவேளை, ஸாகித்தியங்கள் விளங்கும் வகையில் பாடுதல் வேண்டும். இதனால் ரசிகர்கள் யாபேரும் இலேசான முறையில் கருத்தையும் உணர்ந்து ரசிக்கக் கூடியதாக விருக்கும் யாழ்ப்பிரதிநிதிகளைத் தெரிந்துவிட்டு அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு மட்டும் அப்படியான தொரு சந்தர்ப்பம் வழங்காமல் மிகவும் கவலை தருவதாகும். இலங்கையில் மிகவும் கூடிய தமிழாசிரியர்களை அங்கத்தவர்களாகக் கொண்டதும் அகில இலங்கை ஆசிரியர் சம்மேளனத்தில் ஆரம்ப காலநடவாட்டே அங்கம் வகித்து வருவதுமான அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அறிவுரைகள் பெற்றோர்கள் முன்வரவேண்டும் என்றும் கூறினார்.

இசைக் கலைஞர்களை நாம் போற்றுவதுடன் அவர்களுக்கு ஊக்கமும் ஊதியமும் அளிக்கும் வகையில், பிள்ளைகளுக்கு இசையிற்றுவிக்க பெற்றோர்கள் முன்வரவேண்டும் என்றும் கூறினார்.

## தமிழ் மொழி மூலமே தமிழ்மொழிவளர்க்கவேண்டுமாம்

உடும்பராய், புதன் "தமிழ் மொழி வளர்ச்சியின் பொருட்டு உலகத் தமிழ் மகாநாடுகள் நடைபெறுகின்றன. சமீபத்தில் பாரிசில் நடைபெற்ற உலகத்தமிழ் மகாநாடு தமிழ் மொழியில் நடைபெறும் வேற்றுமொழிகளில் நடைபெற்றதாக அறியும்போது வருந்த வேண்டியுள்ளது. உலகத்தமிழ் மகாநாட்டை தமிழ்மொழியிலேயே நடத்துவதினால் மட்டுமே தமிழ் வளர்க்கமுடியும்".

சேவையிற் பயிற்சி வகுப்புகளை நடாத்த முன்வந்திருப்பது மிகவும் வரவேற்கக் கூடியதே. இப்பயிற்சிவகுப்புக்களினால் தமிழைத் தாய்மொழியாகக் கொண்ட மாணவர்கள் மட்டுமன்றி சம்பந்தப்பட்ட ஆசிரியர்களும் பெரும் பயன் அடைகிறார்கள். கோப்பாய் வட்டாரத்துக்கான கனிபட்ட பொதுத் தராதரப்பத்திர வகுப்புகளால் தமிழ் கற்பிக்கும் ஆசிரியர்களுக்கான சேவையிற் பயிற்சிவகுப்பினை ஆரம்பித்து வைத்துப் பேசிய கோப்பாய் வட்டாரக் கல்வி அதிகாரி திரு. வே. சண்முகநாதன் மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார். அவர் மேலும் பேசுகையில் கூறியதாவது: நமது அரசாங்கம் தமிழ் மொழியை வளர்க்கும் நோக்கமாகக் கனிபட்ட பொதுத்தராதரப்பத்திர வகுப்புகளில் தமிழ் கற்பிக்கும் ஆசிரியர்களுக்கு

## இடமாற்றச் சபையில் அ. இ. த. ஆ. சங்கத்துக்கு இடமளிக்கப்படாததேன்?

உடும்பராய் புதன் "ஆசிரியர் ஆலோசனைச் சம்மேளனத்தில் உள்ள முக்கிய ஆசிரியர் சங்கங்கள் ஆறும் ஆசிரியர் ஆலோசனைச் சம்மேளனத்தில் மத்திய இடமாற்றச் சபைக்கென ஒதுக்கப்பட்ட இடத்தைத் தெரிந்துவிட்டு அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு மட்டும் அப்படியான தொரு சந்தர்ப்பம் வழங்காமல் மிகவும் கவலை தருவதாகும். இலங்கையில் மிகவும் கூடிய தமிழாசிரியர்களை அங்கத்தவர்களாகக் கொண்டதும் அகில இலங்கை ஆசிரியர் சம்மேளனத்தில் ஆரம்ப காலநடவாட்டே அங்கம் வகித்து வருவதுமான அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அறிவுரைகள் பெற்றோர்கள் முன்வரவேண்டும் என்றும் கூறினார்.

சென்ற செவ்வாய்க் கிழமை யாழ்ப்பாணம் ஆசிரியர் சங்கக் கந்தோரில் நடைபெற்றவட இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்க நிர்வாகிகளின் கூட்டத்தில் மேற்கண்ட முடிவு செய்யப்பட்டது. தமது பிரதிநிதிகளது முக்கிய இடமாற்றப்பிரச்சனை சம்பந்தப்பட்ட விஷயங்களை எடுத்துப் பேசி நீதிக்கடிக் செய்வ வேண்டியது அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்தின் கடனாகும். மத்திய இடமாற்றச் சபையின் அங்கம் வகிக்கும் உரிமையை அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அகில இலங்கைத் தமிழாசிரியர் சங்கத்துக்கு அறிவுரைகள் பெற்றோர்கள் முன்வரவேண்டும் என்றும் கூறினார்.

### அரசியல் பொருளாதார புரட்சிக்கு

## நடுநிலை நாடுகளின்

### 'தரமற்ற எழுப்பத்திரிகைகளை

### முதல்தடை செய்யவேண்டும்'

சுழிபுரம், பன்

அரசியல் பொருளாதார புரட்சிக்கு

# நடுநிலை நாடுகளின் ஒத்துழைப்புக்கு அறைகூவல்

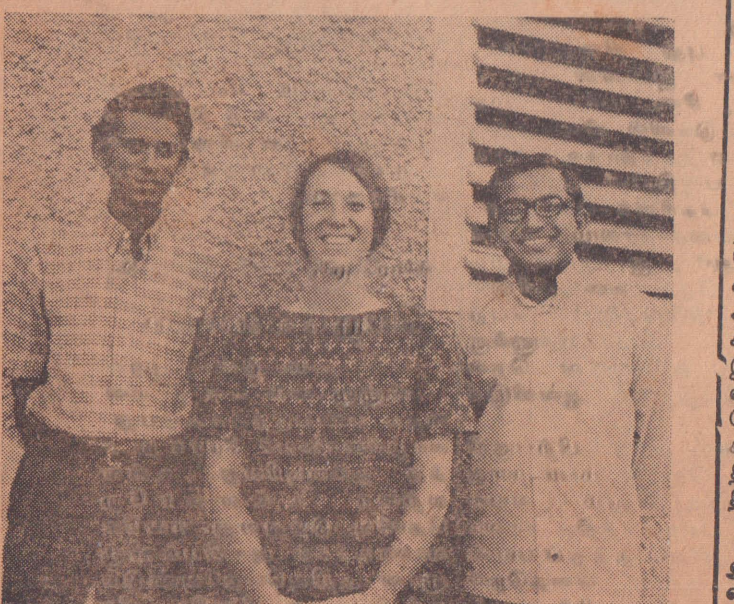
லுசாக்கா மாநாட்டில் இந்திரா நிகழ்த்திய உரை

லுசாக்கா, செப். 9  
 "அரசியல் பொருளாதார விடுதலைக்கான புரட்சியைக் கொண்டு செலுத்துவதில் நடுநிலை நாடுகள் ஒன்றுக்கொன்று வலுவான ஒத்துழைப்பை அளிக்கவேண்டும். இன்று உலகில் அதிக பிரச்சனைக்குரியதாக இருக்கும் மேற்காசிய தென் கிழக்காசிய பிரச்சனைகளை அமைதிவழியில் தீர்த்து வைக்கவேண்டும். இந்த அமைதி காரண வேண்டி மென்ற ஆவல் நம்மிடையே இன்றும் இருந்துகொண்டதான் இருக்கின்றது."  
 இவ்வாறு நேற்று சாம் பியா நாட்டின் தலைநகரான லுசாக்காவில் நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கும் நடுநிலை நாடுகளின் உச்சி மகாநாட்டில் உரை நிகழ்த்திய இந்தியப் பிரதமர் இந்திராகாந்தி கூறினார்.  
 அவர் தொடர்ந்து பேசுகையில், அரசியல் பொருளாதார விடுதலைக்கான எமது போராட்டமும் உலகில் அமைதி காரண நடக்கும் போராட்டமும் இன்னும் ஒய்ந்துவிடவில்லை. உலக அமைதியைப் பேணுவதில் நடுநிலை நாடுகள்

தொடர்ந்து போராடவேண்டும் என்று கூறினார். இம்மகாநாட்டில் எதி யோப்பிய மன்னர் ஹைலி சலாஸி, போத்துக்கல், தென்ஆபிரிக்கா ஆகிய நாடு களில் நடைபெறும் இன ஒதுக்கல் கொள்கையைக் குறிப்பிட்டுப்பேசினார். இந் நாடுகள் தங்கள் கொள்கை களிலிருந்து மாறுதலுறையில், அந்நாடுகளின் சரக்குக் கப்பல்களுக்கு ஆசிய நாடு கள் துறைமுக உரிமையை மறுக்கவேண்டும் என அவர் நடுநிலை நாடுகளைக்கேட்

## "உபந்நியாசங்கள் நடைபெறவேண்டும்"

யாழ்ப்பாணம், புதன்  
 'சமய அறிவை வளர்க்கும் இடமாக ஆலயங்கள் நிகழ வேண்டும். கருத்து நிறைந்த உபந்நியாசங்கள் ஆலயங் கள் தோறும் நடைபெற வேண்டும்'  
 என்றிவ்வாறு சாந்தையர் மடம் கற்பகவி நாயகர் கோவிலில் நடைபெற்று வரும் அலங்கார உற்சவத் தின் மூன்றாம்நாள் விழாவில் வரவேற்புரை நிகழ்த்திய வ. கந்தசாமி கூறினார்.



நல்லூர் கந்தசுவாமி கோயில் வருடாந்த உற்சவ நிகழ்ச்சிகளை வண்ணத்திரை ஒவியமாகத் தயாரிக்கும் அமெரிக்கப் பெண்ணான செல்வி இவோன் ஹனிமன் இங்கு மத்தியில் காணப்படுகிறார். அவருக்கு வலதுபுறம் காணப்படுபவர் இலங்கை திரைப்படப் பிடிப்பாளர் திரு. டி.வி.மன் ஜயரட்சன்.

டுக்கொண்டார். நேற்றைய உச்சிமகாநாட்டில் சாம்பியா நாட்டின் ஜனாதிபதி கவுண்டர் தலைவராகவும், இலங்கைப் பிரதமர் ஸ்ரீமாவோ பண்டார நாயக்கா, இந்தியப் பிரதமர் திருமதி இந்திராகாந்தி ஆகியோர் உட்பட ஆறுநாடு களின் பிரதிநிதிகள் உபதலை வர்களாகவும் தெரிவுசெய்யப்பட்டனர்.

தென்வியட்நாமின் புரட்சி அரசுக்குப் பார்வையாளர் அந்தஸ்து கொடுக்கப்பட்டது. இந்தியாவின் இவ் யோசனைக்கு மகாநாடு ஆதரவு தெரிவித்து ஏற்றுக் கொண்டது.

## துணைஆயர் விஜயம்

உடுப்பிட்டி, புதன்  
 திருமலை-மட்டுநகர் உதவி மேற்றிராணியார் கல நிதி வணர்சி. தியோகுப்பிள்ளை அடிகளார் நேற்று முன் தினம் கரவேட்டிக்கு விஜயம் செய்தார். அவர் வதுரி புனித அந்தோனியார் ஆலயத்திற்குச் சென்று புதிதாகத் திருத்த வேலைகள் செய்யப்பட்ட தேவாலய வடிவமைப்பையும், மின்சார தீப அமைப்புக்களையும் பார்வையிட்டார்.

வதுரி இருதயக் கல்லூரி அதிபர் திரு. தோமஸ் சப்பென், புத்தகசாலை அதிபர் திரு. லுக்கேஸ்பிள்ளை ஆகியோர் துணை ஆயரை வரவேற்றனர். கரவைக் கத்தோலிக்க வாலிபர் கழகத்தினர் ஆசிரியர் திரு. இராசமரியாம்பிள்ளை தலைமையில் சென்று ஆசீர்வாதம் பெற்றனர். துணை ஆயர் கரவேட்டி கன்னியர் மடத்திற்கும் சென்று கன்னியாஸ் திரிகளுடன் உரையாடினார்.

அவர் பருத்தித்துறையிலுள்ள கத்தோலிக்க தேவாலயங்களுக்கும் விஜயம் செய்தார் துணைஆயர் முன்னர் கரவேட்டி. பருத்தித்துறைப் பங்குகளின் கட்டளைக்குரவாராக இருந்தவரென்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

நடுநிலை நாடுகளின் புதிய தலைவர் திரு. இ. அந்தோனிப்பிள்ளை கூறினார்.

திரு. அந்தோனிப்பிள்ளை தொடர்ந்து பேசியதாவது: "ஒவ்வொரு அரசாங்கமும் அரசாங்க சேவையில் ஓர் புது மாற்றத்தை ஏற்படுத்தவேண்டுமென முனைந் து. ஆனால் அடிப்படை யான மாற்றம் எதுவும் ஏற்படாததினால் அரசாங்க சேவை பழைய நிலையிலேயே இருக்கிறது. அரசாங்க சேவையை நாட்டின் பொருளாதார சமூக மாற்றங்களுக்கமையத் திருத்தி அமைக்கா விட்டால் நாடு முன்னேறு து. அரசாங்க சேவை, மக்களுடைய சேவையாகக் கருதக்கூடிய அளவுக்குப் பல மாற்றங்களைக் கொண்டு வரவேண்டும்."

அரசாங்க ஊழியருக்கு அரசியல் உரிமைகள் அளித்த பின்பு ஒரு புதன் சமுதாயம் இந்த நாட்டிலே உருவாகும் ஏனெனில் பொதுமக்களைப் போன்று அரசியல் விவகாரங்களைப் பத்திரிகைகள், வாடுவெளி மூலமாகக் கேட்டறியாமல் இவர்கள் அரசாங்கத்துடன் நேரடியான ஒரு தொடர்பை வைத்திருப்பவர்கள். நாட்டின் சனத்தொகையில் 85 சதவீதமான

## "எமக்கு எதிரான சதி"

"புதிய அரசாங்க ஊழியர்கள் தமது இரண்டாந்தரப் பதவி உயர்வுப் பரீட்சையைத் தமிழ் மொழியில் எழுதக்கூடியதாக இருக்கும் போது அதற்கான விண்ணப்பப் பத்திரத்தை மட்டும் எதற்காகச் சிங்களத்தில் நிரப்பிக் கொடுக்க வேண்டும். இது வேண்டுமென்றே எமக்குச் செய்யப்படுகின்ற சதியாகும். எம்மை அடிமைப்படுத்துவதற்குக் கையாளப்படும் வழிமுறைகளுள் இதுவும் ஒன்றாகும். இந்த நாட்டில் தமிழரசாங்க ஊழியனின் நிலை இப்படியா போகவேண்டும்? இதைத் தீர்ப்பதற்குச் சப்கம் நடவடிக்கை எடுக்குமா?"

இவ்வாறு திரு. கே. சிவலிங்கம், அஞ்சல் எழுதுவினைஞர் சங்கத்தின் 9வது ஆண்டுப் பொதுக் கூட்டத்தின் போது கேள்விக் கேணிகள் தொடுத்துப் பேசுகையில் கூறினார்.

திருவாளர்கள் த. சோமசுந்தரம், கே. நடராஜபிள்ளை ஆகியோரும் கேள்விக் கேணிகளைத் தொடுத்தனர். திருவாளர்கள் ச. அ. செபரத்தினம், இ. அந்தோனிப்பிள்ளை, வே. குமரகுரு ஆகியோர் சங்கத்தின் சார்பில் கேள்விகளுக்கு விடை யளித்தனர்.

# தரமற்ற ஈழப்பத்திரிகைகளை முதல்தடை செய்யவேண்டும்'

சுழிபுரம், புதன்  
 "தென் இந்தியாவின் இதிரந்து வெளியாகும் பத்திரிகைகள் இலங்கைக்கு வருவதை [கட்டுப்படுத்துவதாக தாங்கள் முடிவு செய்தால் ஏனைய நாடுகளில் இருந்து இறக்குமதியாகும் பத்திரிகைகள், சஞ்சிகைகள் மேலும் கட்டுப்பாடு செய்வதே நீதியாகும். வழக்கம்பரை தமிழ் மன்றத்தினர், தபால் மந்திரிக்கு அனுப்பியுள்ள மகஜரில் மேற்கண்டவாறு கூறியுள்ளனர். அவர்கள் மேலும் கூறியதாவது: "தரம் குறைவு என்பதை முடிவு செய்வது வாசகர்கள்தான். விருப்பம் இல்லாததை யாரும் விரும்பி வாசிக்க மாட்டார்கள். இன்று இலங்கையில் தரம் குறைவான, வாசிக்க முடியாத சில பத்திரிகைகள் வெளியாகிக் கொண்டு இருக்கின்றன. முகவில் இவற்றை தடைசெய்ய வேண்டும்."

இன்று தாம் தாங்களேயும் அறிஞர்கள், எழுத்தாளர்கள் பரிசுபெற்றவர்கள் எனக் கூறுபவர்கள், பின்கதவு வேலைபார்த்தும், எழுத்துப் பிழைகளுடனும் வசனப் பிழைகளுடனும் ஊர் அச்சுக் களில் அச்சுப்பதிவு செய்யக்கொடுத்த பத்திரிகைகளே விருந்து இறக்குமதியாகும் குப்பைகளை தடைசெய்யும் வழியை நல்வழியில் செய்யுமாறு வேண்டுகின்றோம். இதற்கு நல் அறிஞர்கள் கொண்ட ஒருசபையே முடிவு செய்து நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும்."

## 'பேரநாயணம் செய்யவேண்டும்'

மட்டுவில், புதன்  
 "மக்களின் அன்றாடத் தேவைகளுக்கான தத்துவங்கள் கந்தபுராணத்தில் அடங்கியுள்ளன. ஒவ்வொரு தமிழ்நூலும் வீரகாவியம், விவேகியாகவும் விளங்க வேண்டுமாயின் கந்தபுராணத்தை பத்தியுடன் பாராயணம் செய்யவேண்டும்."

## புதிய 10சத முத்திரை

கோட்டை, புதன்  
 மக்கள் வெற்றித்தினத்தின் ஞாபகார்த்தமாக இம்மாதம் 25-ம் திகதி புதிய 10சதமுத்திரை வெளியிடப்படவிருக்கிறது. இலங்கை நுண்கலைப்பகுதியைச் சேர்ந்த திரு. அல்பேரத்தினசிறி இம்முத்திரைக் உரிய படத்தை வரைந்து குதவினார். இம்முத்திரையில் காலஞ்சென்ற பிரதமர் திரு. பண்டார நாயக்காவின் வாழ்க்கை நிகழ்ச்சியும் இடம்பெறும். இம்முத்திரை வெளியிடப்படும் பொழுது அதற்குரிய வெளியீட்டுத்திட்டம் சிங்களத்திலும் ஆங்கிலத்திலும் அமைத்திருக்கும் அறிய வருகிறது.

## பருப்பு வகை இங்கு உற்பத்தி செய்ய முடியும்

யாழ்ப்பாணம் வியா  
 துவரம் பருப்பு, மைசூர் பருப்பு ஆகிய முக்கிய உப உணவுப் பொருட்களை இந்த ஶாட்டில் உற்பத்தி செய்ய முடியும். எதிர்வரும் மழை காலத்தில் இந்தப் பருப்பு வகைகளை எமது விவசாயிகள் சகுபடி செய்ய ஒழுங்கு செய்யவேண்டும், இதற்கான விதைப்பருப்பை அரசாங்கம் கமத்தொழில் இலாகா மூலம் விநியோகம் செய்ய வேண்டும். இப்படிக்கூறும் மகஜர் ஒன்றையாழ்ப்பாணம் விவசாயக் கழகத்தலைவர் திரு. சி. நவரத்தினம் விவசாய அமைச்சின் நிரந்தரக் காரிய தரிசிக்க அனுப்பிவைத்துள்ளார். (கு. வி. ம.)

## இடமாற்றம் ரத்து

உடுப்பிட்டி, புதன்  
 பருத்தித்துறை இ. போ. ச. டி.பி.போ.பொறியியல் பணியக முகாமையாளரான திரு. டி. ஜி. கித்துதாஸாவின் திடீர் இடமாற்ற உத்தரவு ரத்துச் செய்யப்பட்டுள்ளது. திரு. கித்துதாஸாவின் இடமாற்றத்திற்குப் பருத்தித்துறை இ. போ. ச. டி.பி.போ.பொறியியல் தொழிலாளர்கள் கடும் எதிர்ப்புத் தெரிவித்ததை எதிர்ப்ந்து இவ்விடமாற்ற உத்தரவு நிறுத்திவைக்கப்பட்டுள்ளது.

குறித்த சங்க அங்கத்தினர் வென்று பலரும் கட்டிக்காட்டிப் புறக்கணிப்பதாயுள்ளது. இந்த நீதியினத்தை ஆசிரியர் ஆலோசனைச் சம்மேளனத்துக்கும், கல்விப் பகுதிக்கும் தெரிவிக்க வேண்டியது எமது முக்கிய கடனாகும்."

## வல்லிபுரக் கோவில் திருவிழாவை சிறப்பாக நடாத்த முடிவு

நெல்லியடி, புதன்  
 வல்லிபுரக் கோவில் திருவிழா சம்பந்தமாக ஆராயும் பொருட்டு பருத்தித்துறை காரியாதிகாரியால் அண்மையில் கூட்டப்பட்ட கூட்டமொன்றில் இம்முறை திருவிழாவை சிறப்பாக நடாத்துவதெனவும் தற்காலிக பொலிஸ் நிலையம், சுகாதாரக் கந்தோர் ஆகியவற்றை அமைத்து பக்தர்களின் நலனைக் கவனிப்பதெனவும் முடிவு செய்யப்பட்டதுடன் புதித நிர்வாக சபையிடம் அடுத்தமாதம் 3-ம் திகதி கோவில் நிர்வாகத்தை ஒப்படைப்பதெனவும் முடிவு செய்யப்பட்டது. இக்கூட்டத்தில் சுகாதாரப் பகுதியினரும், இ. போ. சபையினரும், பருத்தித்துறை பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் உட்பட கோவில் பரிபாலகர்களும் கலந்து கொண்டனர்.

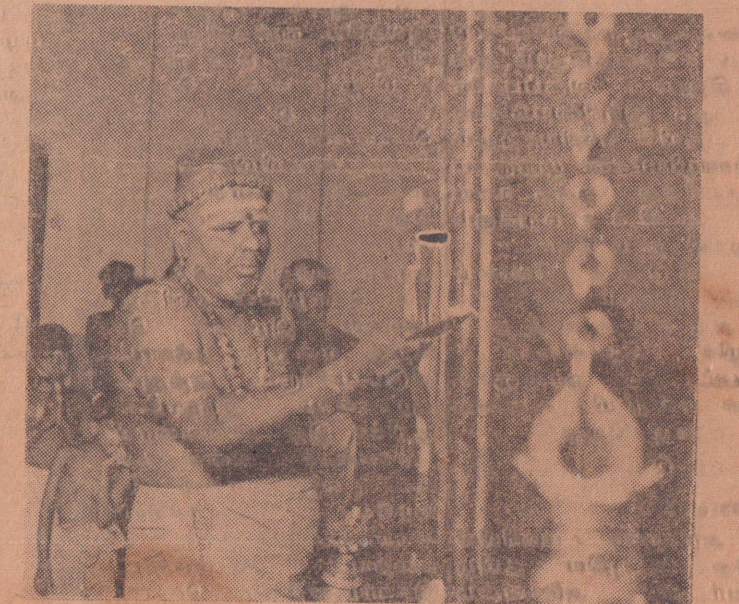
வல்லிபுரக் கோவில் உற்சவம் இம்மாதம் 29-ம் திகதி கொடியேற்று வைபவத்துடன் ஆரம்பமாகிறது அடுத்த மாதம் 13-ம் திகதி தேர்த்திவிழாவும், 14-ம் திகதி சமுத்திரத்தீர்த்தமும் நடைபெற்று உற்சவம் பூர்த்தியாகுமென அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## ஓய்வுபெறும் ஆசிரியர்கள்

நாயன்மார்கட்டு மகேஸ்வரி வித்தியாசாலைத் தலைமையாசிரியராகப் பணியாற்றிவரும் திரு. ஆ. இளையதம்பி இவ்வருட இறுதியில் தமது ஆசிரிய பதவியினின்றும் இளைப்பாறுகின்றார். 40 வருடங்கள் ஆசிரியராகப் பணியாற்றிய இவர் இப்பாடசாலையில் கடந்த 30 வருட காலமாகத் தொடர்பாகப் பணியாற்றிப் பாடசாலை வளர்ச்சிக்குப் பெரிதும் உழைத்து வந்தார்.

0 0 0  
 கந்தர்மடம் சைவப்பிரகாச வித்தியாசாலைத் தலைமையாசிரியராகப் பணியாற்றிவரும் திரு. சி. சதாசிவம்பிள்ளை இவ்வருட இறுதியில் ஆசிரிய பதவியினின்றும் ஓய்வுபெறுகின்றார்.

சிறந்த நிர்வாகத் திறமையும்-சைவசமயப் பற்றுமிக்க இவ்வாசிரியர் நல்லூர் வட்டாரப் பாடசாலைத் தலைவர்கள் சங்கச் செயலாளராகவும் பணியாற்றுகின்றாரென்பது குறிப்பிடத்தக்கது.



அமெரிக்க பெண்மணி செல்வி ஹனிமன் தயாரிக்கும் வண்ணத்திரைப்படத்தில் நல்லூர் திருஞானசம்பந்தர் ஆதினத்தில் இடம் பெற்ற வழிபாடு நிகழ்ச்சிகளும் இடம் பெற்றுள்ளன. ஆதினகர்த்தர் சுவாமிநாத தம்பிரான் சுவாமிகளின் பூஜைவழிபாடு செய்யும் இந்தக் காட்சியும் படத்தின் இடம் பெறுகின்றன.

மணிலாக்கு

இறைவனிடத்தே உனது மனத்தை நிறுத்துவாயா  
ஒவ் ஆத்மவிஷயமாக உனக்கு ஒருபோதும் அசுத்தம்  
உண்டாகாது. — ஸ்ரீ ராமகிருஷ்ணர்.

# ஈழநாடு

Molanadu (N. India) Tamil Daily  
Telegram: "EELANADU" Jaffna  
Post Box 49, Jaffna; Telephone: 889.

பாழ்ப்பணம் சாதாரண வருஷம் ஆவணிமாதம்  
25-ந் திகதி (10-9-70)

## கீனக் கொல்லைச் சம்பவம்

புதுகை கொல்லித் தோட்டச் சம்பவம் பற்றிக் கிடைத்துவரும் செய்திகள் கலிமனதையும் கலங்கச் செய்யும். பொலிஸ் துப்பாக்கிப் பிரயோகத்தில் கொல்லப்பட்ட இரு வானிகளின் சடலங்களும் மாநகரசபையின் குப்பை ஏற்றும் வண்டியில் எடுத்துச் சென்று புதைக்கப்பட்டதாக இலங்கை தோட்ட உத்தியோகத்தர்ச்சக ஊவாக் கிடை பிரதமரிடம் அறிவித்து கவலையும் கண்டனமும் தெரிவித்திருக்கிறது. கொலையுண்ட இரு தொழிலாளரின் சடலங்களையும் மாநகரசபையின் குப்பை வண்டியில் எடுத்துச் சென்று புதைக்கப்பட்டு விட்டதாவென்று ஐயுறு வேண்டியிருக்கிறது. தொழிலாளர் மீது பொலிசார் துப்பாக்கிப்பிரயோகம் செய்ய வேண்டிய அளவுக்கு அங்கு அப்படி நிலைமை மோசமடைந்திருந்ததா; துப்பாக்கிப் பிரயோகம் செய்யாமலே நிலைமையைச் சமாளித்திருக்கமுடியாதா? கொல்லை

லப்பட்ட இரண்டு தொழிலாளரின் சடலங்களையும் மாநகரசபைக் குப்பைவண்டியில் கொண்டுசென்று புதைத்ததற்கு யார் காரணம்? இவை பற்றி தகுந்த விசாரணை நடாத்தப்பட வேண்டும். பொலிசாரின் புலன்விசாரணையில் மக்களுக்கு நம்பிக்கையேற்பட முடியாது. நீதிவிசாரணைக் கமிஷன் ஒன்றை நியமித்து இச்சம்பவங்கள் பற்றி ஆராய்வது இரு சக்தொழிலாளரின் உயிரைப் பலி கொடுத்ததுமல்லாமல் பல வித இன்னல்களை அனுபவித்துவரும் பாட்டாளி மக்களுக்குச் சற்றே அறுதலளிக்கும் இதுதவிர இதுபோன்ற சம்பவங்கள் நடைபெறாமல் தடுக்கவும் நீதிவிசாரணைக் கமிஷன் வழிவகுக்கலாம். கீனக் கொல்லைச் சம்பவம் பற்றி அரசாங்கம் அசமந்தமாக இருக்கக்கூடாது. உடனடியாக நீதிவிசாரணைக் கமிஷன் ஒன்றை நியமித்து உண்மை நிலையை அறிந்து தவறுசெய்தவர்கள் மீது தகுந்த நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும்.

## வேலையற்றோர் கோரிக்கை

வேலையற்றோருக்கு இரண்டு கொத்து பங்கிட்டு அரிசியையும் இலவசமாகக் கொடுக்குமாறு 'ஸ்ரீலங்கா முன்னணி' என்ற பெயரில் வேலையற்றோர்கள் கேட்டுள்ள கோரிக்கை நியாயமானது மிகையென்று யாரும் கூற முடியாது. பிரிட்டன் முதலிய நாடுகளில் வேலையற்றோருக்கு விசேஷ அலவன்ஸ் அளிக்கப்படுகின்றது. கணிசமாகவும் அது உள்ளதால், வேலையற்றோர் அதிகம் கஷ்டப்பட்டதே வேலையில்லை. அந்தப் பிரச்சனையை அரசாங்கம் இவ்விதம் சமாளிக்கிறது. ஆனால் இலங்கையிலே வேலையற்றவர்களுக்கு எவ்வித உதவியையும் அரசாங்கம் விசேஷமாக

அரிசியை இலவசமாக அளிப்பதால் யாரும் பட்டினி கிடக்கத் தேவையில்லை. அரைவயிறுக்கெஞ்சிக்காவது இடமுண்டு. என்றாலும் வேலையற்றோர்பால் அரசாங்கம் விசேஷ அனுதாபம் காட்டவேண்டியது அவசியம். மற்றவர்களுக்கு இரண்டாவது கொத்து அரிசியை 75 சத வீதம் அரசாங்கம் வீற்க இருக்கிறதெனினும், அந்த விலையைக் கொடுத்து அரிசி வாங்க வேலையற்றோரால் முடியாது. ஆகவே அவர்களுக்கு இரண்டு கொத்து அரிசியையும் இலவசமாக அளிப்பதன் மூலம், அரசாங்கத்துக்கு முக்கால் ரூபாய்தான் நஷ்டம். இதனால் வேலையற்ற தரத்தினுட சாவிக்கப் பட்ட

# தமிழ் மாணவர்கள் சிங்களம் படிப்பதில் அவசரம் தேவையா?

யாழ்ப்பாணத்திலே இரு கல்லூரிகளில் சிங்களத்தை இஷ்டபாடமாகப் போடிக் கத் தலைமை ஆசிரியர்கள் முற்பட்டதும் அதைநிறுத்தி வைக்குமாறு தமிழரசுக் கட்சித் தலைவர் திரு. எஸ். ஜே. வி. செல்வநாயகம் கந்திமூலம் கேட்டுக் கொண்டதும் நேரே வந்து பேசுவதாகத் தெரிவித்தார். சிங்களத்தை அரசாங்க மொழியாக ஒப்புக் கொண்ட ஒரு கட்சியினர் அந்த மொழியை இஷ்டபாடமாக தமிழ் மாணவர்கள் கற்கக் கூடாதென்று கடுப்பானேன்? இதனால் தமிழ் மாணவர்கள் அரசாங்க உத்தியோகம் பெற முடியாமல் தவிக்கமாட்டார்களா? என்ற கேள்விகள் எழுகின்றன.

தமிழரசுக்கட்சி மட்டுமல்ல தமிழ்ச் சிங்களம் கட்சிகூட சிங்களம் போதனை யைப்பற்றி இதுவரை சாதகமாக ஒன்றும் கூறவில்லை. சிங்களம் கற்காததால் தமிழ் மாணவர்களுக்குத் தகுந்த பாடமென்பது இவ்விரு கட்சித் தலைவர்களுக்கும் தெரியாததல்ல. என்றாலும் இதற்கு அவர்கள் சம்மதிக்காததற்கு முக்கிய காரணம் இருக்கத்தான் வேண்டும்.

இந்நாட்டில் பெரும்பான்மை மக்கள் பேசும் மொழியான சிங்களம் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரிகள் பலவற்றில் சில வருடங்களுக்கு முன்பாகக் கற்பிக்கப்பட்டு வந்தது. தமிழும் அப்போது ஓர் அரசாங்க மொழியாக அங்கீகரிக்கப்பட்டு சமார் பத்து வருட காலத்துக்கு அப்படியே இருந்து வந்தது. அரசியல் காரணங்களால் தமிழுக்கிருந்த அந்த அங்கீகாரத்தைத் திடீரென நீக்கி சிங்களம் மட்டும் அரசாங்க மொழி என்று சட்டம் நீதியின்றி நிறைவேற்றப்பட்டதும் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரிகளில் சிங்களம் போதனையும் நிறுத்திவிட்டனர். தங்கள் மொழிக்கு ஏற்பட்ட அவமதிப்பு தங்களுக்கே செய்யப்பட்டதாகக் கருதி தங்கள் தன்மானத்தைக் காத்துக் கொள்ளவும் தங்கள் ஆட்சேபத்தைத் தெரிவிக்கவும் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரிகளில் சிங்களமொழி போதனையை நிறுத்திவிட்டனர்.

முரண்பட்டதாகவும் தமிழருக்குப் பாடகமாகவும் தோன்றக் கூடும். ஆனால் மானம் பெரிதா? வயிறு பெரிதா? தமிழ் சமூகத்துக்கு மானம்தான் பெரிது என்று பதிலளிப்பவர்கள் தமிழ்த் தலைவர்களின் கருத்தைத் தவறென்று மறுக்க முடியாது. எக்காரணத்தால் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரிகளில் சிங்களம் வகுப்புகள் நிறுத்தப்பட்டனவோ அந்தக் காரணம் இன்னும் மாறவில்லை. அவ்வித நிலையில் மீண்டும் அப்பொழுதி போதனையை ஆரம்பிப்பதாயின் அதனால் தமிழர் தன்மானம் இழப்பதுடன் தமிழ்மொழியின் உரிமையும் அந்தஸ்தும் உயர முடியாமற் போகுமென்றும் தமிழ்த்

தலைவர்கள் அஞ்சுவதற்கு இடமுண்டு. கல்லூரிகளில் அநேகமாக எல்லாம் அரசாங்க நிர்வாகத்துக்குக் கைமாறி விட்டதால் கல்வி அமைச்சர் ஓர் உத்தரவு போட்டு சிங்களத்தை தமிழ்ப்பகுதிகளிலுள்ள கல்லூரிகளில் கட்டாயமாகக் கற்பிக்குமாறு செய்ய முடியும். ஆனால் அரசாங்கமும் தமிழ் மக்களின் உணர்ச்சியை மதித்து அவ்விதம் செய்ய வில்லை. கட்டாயமின்றி இஷ்டபாடமாக சிங்களத்தைக் கற்றுலென்ன என்ற கேள்வியும் எழலாம். சிங்களம் மட்டும் அரசாங்க மொழியாகியுள்ள நிலையில் அதை இஷ்ட பாடமாக வைத்தாலும் எல்லா மாணவரும் அதைக் கற்க முன்வரக் கூடும். தமிழ் மொழிக்கான உரிமைப் போராட்டம் இன்னும் முடியாத ஒருநிலையில் அவ்விதம் செய்வது தமிழ்ப் பேசும் சமூகத்தின் நீடித்த நன்மைக்கு உகந்ததாகுமா என்பதையும் கவனிக்க வேண்டும்.

இதை எதிர்பார்த்து நாம் விழிப்போடு செயலாற்ற வேண்டும். அப்படி ஒரு காலம் வரும்போது நாம் இந்த மண்டபத்தில் பாரதி விழா கொண்டாட முடியாது. இவ்வாறு முன்னர் வட்டுக்கோட்டை ஆட்சிமன்றப் பிரதிநிதியும் தமிழரசுக்கட்சிப் பொதுச் செயலாளரும் மான திரு. அ. அமிர்தலிங்கம் பம்பலப்பிட்டி சரஸ்வதி மண்டபத்தில் நடைபெற்ற தமிழ்ப் பெரியார் கள் தின விழாவில் பேசுகையில் கூறினார். இலங்கைத் தமிழர் பண்பாட்டு வளர்ச்சிக் கழகத்தின் சார்பில் நடைபெற்ற சந்தினில் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு நட்சத்திரம் திரைப்படத்தில் ரூபா 750 வரை கள்

நல்ல வேளையாக அரசியல் நிர்ணயசபை இப்போது கூடி மொழிப் பிரச்சனை உள்ளிட்டு எல்லா விஷயங்களையும் அடியோடு புனராலோசனை செய்துவருகிறது. சில மாதங்களுக்குள் இம்முக்கிய வேலையைப் பூர்த்தி செய்ய வேண்டுமென்பது அரசாங்கத்தின் ஆவல். இச்சமயத்தில் தமிழ் மொழியின் உரிமையிலும் தமிழரின் தன்மானத்திலும் அக்கறையுள்ள தலைவர்கள் எல்லாரும் ஒருமுகமாக அச்சபையில் சேர்ந்து வற்புறுத்துவராயின் இழந்த உரிமையை மீண்டும் சீக்கிரத்தில் பெற இப்போது அதிக வாய்ப்புண்டு. இது வரை பொறுத்திருந்தவர்கள் இன்னும் சில மாதங்கள் தமிழ் சமூகத்தின் நீடித்த நன்மையைக் கருதி பொறுத்திருப்பதால் நஷ்டத்தை விட இலாபமே அதிகமிருக்கக்கூடும். இதற்கிடையில் மொழி விஷயமாக தமிழர்பால் கூட்டரசாங்கம் சற்றே தாராளமான அறிவுறுக்க தோன்றுவது நம்பிக்கைக்கு இடமளிப்பதாக உள்ளது.

முல்லைத்தீவு புதன் முல்லைத்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கச் சமரசத்தினால் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு நட்சத்திரம் திரைப்படத்தில் ரூபா 750 வரை கள்

## அரசியல் உரிமை இல்லாமல் பொருளாதார சுதந்திரம் வராது

தமிழ் பெரியார் தினவிழாவில் அமிர்தலிங்கம் உரை வெள்ளவத்தை புதன் தமிழர்களுக்கு என்று ஒரு நடுஇல்லாதகாரணத்தினால் தான் தமிழினம் இன்று பல வேறு நாடுகளிலும் பரந்து சிதறி அவலப்பட்டு வாழ வேண்டியிருக்கிறது. கடந்த 50 ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் நீர்கொழும்பு, சிலாபம் பகுதியில் வாழ்ந்த தமிழர்கள் இன்று எவ்வாறு தமிழைப் பற்றி சிங்களவர்களாக மாறியுள்ளார்களோ அதே போலத்தான் இன்னும் 50 அல்லது 100 ஆண்டுகளின் பின்னர் நாங்களும் மாற வேண்டிய நிலை ஏற்படும். இலங்கைத் தமிழர் பண்பாட்டு வளர்ச்சிக் கழகத்தின் சார்பில் நடைபெற்ற சந்தினில் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு நட்சத்திரம் திரைப்படத்தில் ரூபா 750 வரை கள்



## பிரதமர் ஸ்ரீமாவும் பிரதமர் இந்திராவும்

இலங்கையிலும் இந்தியாவிலும் ஆட்சிப்பொறுப்பு வகிக்கும் பிரதமர்கள் இருவரும் பெண்கள். இருவருக்கும் அரசியலில் ஒரேவிதமான பிரச்சனை ஏற்பட்டது. இலங்கை அரசியல் அமைப்புச் சட்டத்தைத் திருத்த அரசாங்கம் கொண்டுவந்த மசோதா பார்லிமெண்டில் நிறைவேறியதென்றாலும் செனேட் சபையில் தோற்றது. அதேபோல இந்தியாவிலும் அரசியல் சட்டத்திருத்த மசோதா லோக சபையில் நிறைவேறி, ஒரே ஒரு வக்கிலால் ராஜ்யசபையில் தோற்றுள்ளது. இலங்கை செனேட் சபையையே கலைத்து பழிவாங்கலாமென்றும், அல்லது இம்மசோதாவை மீண்டும் பார்லிமெண்ட் சபையில் கொண்டுவந்து நிறைவேற்றி சட்டமாக்கலாமென்றும் வதந்திகள் அடிபட்டன. ஆனால் அப்படி எதுவும் செய்யாமல், அந்த மசோதாவையே

தவக்கப்பட்டதால் பல அரசாங்க மெம்பர்கள் டில்லிக்கு தக்சமயத்தில் வரமுடியாது போயிற்று. தி. மு. க. வைச் சேர்ந்த எஸ். எஸ். ராஜேந்திரனும் சில விநாயகன் தவங்கியதால், அவர் சபைக்குள்ளே வாக்களிக்க நுழைய முடியாமல் போயிற்று. இன்றேல் இம்மசோதா நிறைவேறியிருக்கும். மசோதா தோல்வி அடைந்தாலும் ஜனாதிபதியின் விசேஷ அதிகாரத்தால் பென்ஷன் செலவுகளை நிறுத்திவிட்ட உத்தரவிட்டுள்ளனர். ஆனால் இவ்விஷயம் ஸ்ரீமாத சென்ற வழியிலே பிரதமர் இந்திரா செல்வவில்லை. அவர் ஜனநாயக தர்மத்தை மீறி எதேச்சாதிகாரமாக நடப்பதாயும், இந்தியாவில் மீண்டும் பொதுத்தேர்தல் நடத்த வேண்டுமென்றும் பல இந்தியப் பத்திரிகைகள் எழுதுகின்றன.

## ஐயாறல் எழுதுவது

ஸ்ரீமாவின் அரசாங்கம் விவேகத்துடன் கைவிட்டது. தங்கள் கட்சியைச் சேர்ந்த ஒரு எம். பி. யின் பதவியை காப்பதற்காகவே அம்மசோதாவை இலங்கை அரசாங்கம் கொண்டுவந்தாலும் செனேட் சபை செய்த முடிவை அரசாங்கம் ஏற்றுக்கொண்டு, தங்கள் கட்சி நலனைக் கைவிட்டது நல்லதொர் ஜனநாயக முன்மாதிரியாகும். இந்தியாவிலே சமஸ்தான மன்னர்களின் பென்ஷன் செலவுகளை நிறுத்திவிட்ட வேண்டுகோளை நோக்கத்துடன் கூடிய அரசியல் திரு

லோகசபையிலே பிரதமர் இந்திராவுக்கு மெஜாரிட்டி பலம் இல்லை. தி. மு. க., கம்யூனிஸ்ட் கட்சிகள் முதலியவற்றின் ஆதரவாலேயே அவர் ஆட்சியில் இருக்க முடிகின்றது. ஆனால் இலங்கையிலே பிரதமர் ஸ்ரீமாவைக் குபார் விமெண்டில் அசைக்கமுடியாத மெஜாரிட்டி பலமுள்ளது. பிரச்சனைகளும் அதிகமில்லை, இருவர் நிலையையும் ஒப்பிடும் போது, இந்திய பிரதமர் இந்திராவை விட இலங்கை பிரதமர் ஸ்ரீமாவின் நிலைமை எவ்வளவோ மேலாகும். இந்தியாவின் பிரச்சனைகளுடன் ஒப்பிடுகையில் இலங்கையை மிக அதிர்ஷ்டம் செய்த நாடென்றே கருத வேண்டும். பார்லிமெண்டில் மெஜாரிட்டி பலம் இல்லாமலும், கட்சி ஆதரவாளர்களே எதிர்களைக் மாறியும், பல பிரச்சனைகளை சமா

இன்றைய நூலகம் நூலகம் நூலகம் நூலகம்

கட்டப்பட்ட தேவை யில்லை. அந்தப் பிரச் னையை அரசாங்கம் இவ் விதம் சமாளிக்கிறது. ஆனால் இலங்கையிலே வேலையற்றவர்களுக்கு எவ்வித உதவியையும் அரசாங்கம் விசேஷமாக அளிக்கவில்லை. இந்தியாவுடன் ஒப்பிடுகையில் இலங்கையில் நிலைமை சற்றே மேலாகும். இந்தியாவில் வேலையில்லை என்றால் அநேகமாகப் பட்டினிதான். இலங்கையிலே பொதுமக்களுக்கு, வாரத்தில் ஒரு கொத்து

முடியாது. ஆகவே அவர்களுக்கு இரண்டு கொத்து அரிசியையும் இலவசமாக அளிப்பதன் மூலம், அரசாங்கத்துக்கு முக்கால் ரூபாய்தான் நஷ்டம். இதனால் வேலையற்ற துறியிலுட சாலிகை பட்டினி கிடக்காமல் பாதுகாக்கப்படுவதுடன் இந்தப் பிரச்சனையைத் தீர்க்க இது நல்லதொரு முயற்சியாக வலதுடன் வேலையற்ற ஏழைகளின் நன்மிகுக்கும் அரசாங்கம் பாத்திரமாகும்.

அவமதிப்பு தங்களுக்கு செய்யப்பட்டதாகக் கருதி தங்கள் தன்மானத்தைக் காத்துக் கொள்ளவும் தங்கள் ஆட்சேபத்தைத் தெரிவிக்கவும் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரிகளில் சிங்களமொழி போதனையை நிறுத்தினர். அரசாங்க மொழியாகிய சிங்களத்தைக் கற்காததால் தமிழ் மாணவர்களுக்கு அரசாங்க வேலைகள் கிடைக்க முடியாதபடியும் கிடைத்த வேலைகளையும் மீழ்க்கும்படியும் நிலைமை உண்டாகி சிங்களத்தை அரசாங்க மொழியாக தமிழ் அரசியல் கட்சி

இன்றைய பல்ன் ஆவணி மாதம் 28-ம் திகதி (10-9-70) மேஷம்- அறவழியில் நாட்டம் பிறக்கும். தாராள சிந்தை மேலிடும். மதிப்பு உயரும். குடும்பத்தில் சுமுகமான குழந்தை தென்படும். ரிஷிபம்- பசைமூட்டம் வட்டமிடும். வீணை வார்த்தைகளால் மனம் புண்படும். ரிஷிபம்- பசைமூட்டம் வட்டமிடும். வீணை வார்த்தைகளால் மனம் புண்படும். மனத்திடம் வேண்டும். மிதுனம்-சந்திப்பின்மூலம் பயனுள்ள தொடர்புகளை ஏற்படுத்திக்கொள்வீர்கள் மகிழ்ச்சியான தினம். சடகம்- புதிய தலையிடுகலுத்துக்கும் மாணவர்கள் உணர்ச்சிவசப்படாதிருக்கவும். சிம்மம்- புதிய பொருட்களை கொள்வனவு செய்வதற்கு இன்று நலம். மாணவர்களாயின் கல்வியில் அதிக ஆர்வம் பிறக்கும். கன்னி- சொந்தமாக தொழில்செய்வதில் ஆர்வம் பிறக்கும். எதிலும் முன்னணியில் நிற்பீர்கள். துலாம்- பொருள் ஈட்டுவதில் புதிய வழிகளை கையாளுவீர்கள். உத்தியோக உயர்வும் கிடைக்கும். விருட்சிகம்- கழு குப்பார்வை உங்களை வட்டமிடும். முன்னேற்றத்தை முறியடிப்பதற்குச் சிலர் முனைவர். அவதானம் வேண்டும். தனுசு- வெளியிடத் தொடர்புகளில் மந்தநிலை தென்படும். திடீர் பிரயாணத்திற்கும் இடம் உண்டு. சுகாதாரம் வேண்டும். மகரம்- இலட்சியவாதி களுக்கு இன்று சிறப்பான தினம் புண்ணிய விருப்புக்கும் இடம் உண்டு. கும்பம்- எதிலும் அலட்சிய மனப்பான்மை தோன்றக்கூடும். மெளனம் நன்று. மீனம்- இயந்திரங்களுடன் பழகுபவர்களுக்கு இன்று சிறப்பான தினம். கல்வியிலும் அபிவிருத்தி தென்படும். சோதிடக்கலாநிதி சிருமலை க. வேலுப்பிள்ளை

# “இலங்கை அல்லது ஈழம் என்ற பெயரே வழங்க வேண்டும்”

மத்தியவங்கி தமிழ் இலக்கிய மன்றம் கோரிக்கை

கோட்டை, வியாழன் இலங்கை மத்திய வங்கித் தமிழ் இலக்கிய மன்றத்தின் ஐந்தாவது ஆண்டுக் கூட்டம் இன்று இலங்கை மத்தியவங்கி கட்டிடத்தில் 9-ம் மாடி வடகோபுரம் அவைக்களத்தில் நடைபெறுகிறது. இக் கூட்டத்தில் பின்வரும் தீர்மானங்கள் நிறைவேற்றப்பட்டிருக்கின்றன. கண்டனம்

அறிக்கைகள் அனைத்தையும் தமிழில் பெற உரிமை பெற்றிருக்கையில் மத்திய வங்கியின் சட்டதிட்டங்களை விளக்கி ஊழியர்களுக்கு வழிசாட்டியாக அமையும் வங்கிக் கைநூலை சிங்களத்தில் தேர்ச்சி பெற்ற தமிழ் ஊழியர்களுக்கு சிங்களத்தில் தேர்ச்சி பெற்றவர் என்ற ஒரே காரணம் கொண்டு தமிழில் வழங்க மத்திய வங்கி ஆட்சிப்பீடம் மறுத்துள்ளதை வன்மையாக கண்டிப்பதோடு அவற்றை உடன் தமிழில் புதிய தமிழ் ஊழியர்கள் அனைவருக்கும் எவ்வித வேறுபாடும் காட்டாது வழங்கும்படி இப்பேரவை தீர்மானிக்கிறது.

தமிழில் அமையும் குடியரசுச் சட்டத்தில் இலங்கை அல்லது ஈழம் என்ற பெயரே இடம்பெற வேண்டுமென்று அரசியல் சட்ட அலுவலர்கள் அமைச்சரையும் அவர் ஊடாக அரசாங்கத்தையும் வேண்டி நிற்கிறோம்

1. வங்கியாளர் பயிற்சி நிலையம் எம் வேண்டுகோளை ஏற்று சென்ற மேத்திங்களில் வங்கியாளர் பயிற்சித் தேர்வை தமிழில் நடாத்த முன்வந்தது போல் காலம் தாழ்த்தாது வங்கியாளர் பயிற்சி வகுப்புகளையும் தமிழில் நடாத்துமாறு பயிற்சி நிலையத்தை இப்பேரவை வற்புறுத்தவேண்டுகிறது. சிங்களத்திலும், ஆங்கிலத்திலும் வகுப்புகளை நடாத்தும் இந்நிலையம் வங்கித்துறையில் பணியாற்றும் தமிழ் ஊழியர்களை முற்றாகப் புறக்கணித்து ஒத்த வாய்ப்பை அளிக்க மறுக்கும் முறையில் நாம் தொடர்ச்சியாக விடுத்த வேண்டுகோளை நிலையம் நிராகரித்தது அரசாங்கத்தில் மொழிக் கொள்கைக்கும் மாறுபட்ட ஓரவஞ்ச்சி செயல் என்று மிக வன்மையாக கண்டிக்கிறது.

இலங்கை, ஈழம் என இலக்கிய நூல்களிலும், வரலாற்று ஏடுகளிலும் தமிழர்கள் தொன்றுதொட்டு வழங்கிவந்த பெயர்களை நீக்கி உருவாக்குக்கும் தமிழிக் அமையும் நாட்டின் குடியரசு சட்டத்திலும் சிறிலங்கா என்ற பெயரை இட முன்வந்துள்ள அரசாங்கத்தின் கொள்கை எம், மொழியின் தனித்தன்மையை இழக்கச் செய்கிறது. என்று சுட்டிக்காட்டி விடும்புகிறோம். அத்துடன் அரசாங்கம் இந்நாட்டை குறிக்க இது காலவரையில் அரசாங்கச் சின்னங்களில் கூட இலங்கை என்ற பெயரையே தொடர்ச்சியாக கையாண்டு வந்துள்ளது என்பதையும் சுட்டிக்காட்டி இக்காரணங்கள் கொண்டு இனி உருவாக இருக்கும்

19 வயது இளம் பெண் தற்கொலை வல்வெட்டித்துறை, புதன் பருத்தித்துறை கலட்டியைச் சேர்ந்த கிருஷ்ண பிள்ளை மகள் அநுசூரியா (19 வயது) வீட்டில் ஏற்பட்ட மனக்கலலை காரணமாக கிருமிநாசினி கருந்தி தற்கொலை செய்துள்ளார். மரணவிசாரணை அதிகாரி திரு. ஆர். எஸ். இராமநாதன் விசாரணையின்பின் தற்கொலை எனத் தீர்ப்பளித்தார்.

## வேறுபாடு வேண்டாம்

2. அரசாங்க பணியில் சேர்ந்துள்ள புதிய தமிழ் ஊழியர்கள் அனைவரும் நிதிச்சட்டங்கள் நிருவாக

இலங்கை மத்திய வங்கித் தமிழ் இலக்கிய மன்றத்தின் ஐந்தாவது ஆண்டுக் கூட்டம் இன்று இலங்கை மத்தியவங்கி கட்டிடத்தில் 9-ம் மாடி வடகோபுரம் அவைக்களத்தில் நடைபெறுகிறது. இக் கூட்டத்தில் பின்வரும் தீர்மானங்கள் நிறைவேற்றப்பட்டிருக்கின்றன. கண்டனம்

இப்பத்திரிகை “ஈழநாடு” விவிலி க் தாபனத்தாரர் ஈழப்பாணம் கிளன் கோவில் மேல் வீதி 63-ம் இலக்கத்திலுள்ள அலர்வாது அச்சுத்தி 1970-ம் ஆண்டு செப்டம்பர் மாதம் 10-ம் தேதி கட்டிட வேலைகளை நடா

## இன்றைய பல்ன்

இலங்கைத் தமிழர் பண்பாட்டு வளர்ச்சிக் கழகத்தின் சார்பில் நடைபெற்ற இவ்வழிவழி திரு அமிர்தலிங்கம் தொடர்ந்து கூறிய தாவது:-  
நானும் 20 வருடங்களின் முன்னர் உணர்ச்சிவசப்பட்டிருப்பேசியவன்தான். வெறும் உணர்ச்சி வேலை செய்யாது. செயல்திறன் வேண்டும். மக்களைச் சிந்திக்கத் தூண்டும் வகையில் எமது பேச்சுகள் அமைய வேண்டும். அரசியல் உரிமை இல்லாமல் எந்த ஒரு இனமும் பொருளாதார சுதந்திரத்தை அடையமுடியாது. முதலில் தமிழர்கள் அரசியல் சுதந்திரம் பெறவேண்டும். அதற்காக ஓயாது போராடவேண்டும் அமரர் வன்னியசிக்கம், பாரதி, அறிஞர் அண்ணா ஆகியோர் போற்றி வளர்த்த தமிழை அவர்கள் எமக்களத்திற் பூச்சைக் கருத்திலே கொண்டு நாமும் மறத்தமிழர்களாகச் செயற்படவேண்டும்.  
“வன்னியர் இன்றிருந்தால்” என்ற உலோகப் பிழைக்குரைஞர் திரு. மு. திருநாவுக்கரசு பேசுகையில், “ஏழைகளின் தொண்டன் தமிழ் மொழி உரிமைக்காக உயிர் பூச்சையே கொடுத்தவர். மொழிக்கும் இனத்திற்கும் உரிமை கேட்பது தேசத்துரோகம் என்று தூக்கிலிடப்பட்டால் அதற்காக முதலில் தூக்குமரத்தில் தொங்குவன் நான்தான் என்று மாந்தட்டிக் கூறிய செம்மல் கோப்பாய்க் கோமான் வன்னியன்” என்ற வித்துவான் நீ. மே. யோ. வேதநாயகம் தலைமையில் “அண்ணா” என்ற பொருள் பற்றி நடைபெற்ற கருத்தரங்கில் திருவாளர்கள் க. நவசோதி, கரிகாலன், கரவை கிழான் ஆகியோரும் செல்விகள் சார்நிலி லோகிதராசா டாக்டர் கலாநிதி தேவா ஆகியோரும் கலந்துகொண்டனர்.  
இந்தியத் தூதரகத்தின் சினிமாப்படமும் காண்பிக்கப்பட்டது.  
சாட்டி ம தாகோவில் உற்சவம்  
நாரந்தனை, புதன் வேலணை - சாட்டி மாதா கோவில் வருடாந்த உற்சவம் இம்மாதம் பதின்மூன்றாம் திகதி கொடியேற்ற வைப்பகுபவர்களுக்கு இன்று சிறப்பான தினம். கல்வியிலும் அபிவிருத்தி தென்படும். சோதிடக்கலாநிதி சிருமலை க. வேலுப்பிள்ளை

முல்லைத்தீவு: புதன் முல்லைத்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கச் சமாசத்தினால் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு பெட்ரோல் நிலையத்தில் ரூபா 750 வரை கள் வாடப்பட்டுவிட்டதாக முல்லைத்தீவுப் பொலிசில் புகார் செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பொலிசார் புலன் விசாரணை செய்கின்றனர்.

## சுருட்டுக் கைத்தொழில்

தாவடி, புதன் “சுருட்டுகைத் தொழிலை” அபிவிருத்தி செய்து சுருட்டுக்களை பிறநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்து சுருட்டுத் தொழிலாளர்களின் வேலையில்லாத திண்டாட்டத்தை நிவர்த்தி செய்வதற்கும் புகையிலை உற்பத்தியையும் விவசாயிகளை ஊக்குவிக்கவும் சுருட்டுக் கைத்தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குமாறு கைத்தொழில் விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி அமைச்சு மூலம் அரசாங்கத்தை வேண்டியுள்ளது இலங்கைச் சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கம்”.  
தாவடியில் உள்ள இலங்கை சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கக் காரியாலயத்தில் நடைபெற்ற வருடாந்தக் கூட்டத்தில் மேற்படி கருத்துத் தெரிவிக்கப்பட்டது. வழக்கறிஞர். திரு. க. சோமல்கந்தனின் தலைமையில் நடந்த இக் கூட்டத்தில் திரு. சி. முதலியார் பேசுகையில் - சுருட்டுத் தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குவதன் மூலம் தான் ஏழைத்தொழிலாளர் விமோசனம் அடையலாம் என்று இலங்கைச் சுருட்டுக்களை வெளிநாடுகளுக்கும் ஏற்றுமதி செய்ய வேண்டுமென்றும் கூறினார்.  
இந்திய தூதுக்குழு கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

## இந்திய தூதுக்குழு

கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

முல்லைத்தீவு: புதன் முல்லைத்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கச் சமாசத்தினால் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு பெட்ரோல் நிலையத்தில் ரூபா 750 வரை கள் வாடப்பட்டுவிட்டதாக முல்லைத்தீவுப் பொலிசில் புகார் செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பொலிசார் புலன் விசாரணை செய்கின்றனர்.

## சுருட்டுக் கைத்தொழில்

தாவடி, புதன் “சுருட்டுகைத் தொழிலை” அபிவிருத்தி செய்து சுருட்டுக்களை பிறநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்து சுருட்டுத் தொழிலாளர்களின் வேலையில்லாத திண்டாட்டத்தை நிவர்த்தி செய்வதற்கும் புகையிலை உற்பத்தியையும் விவசாயிகளை ஊக்குவிக்கவும் சுருட்டுக் கைத்தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குமாறு கைத்தொழில் விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி அமைச்சு மூலம் அரசாங்கத்தை வேண்டியுள்ளது இலங்கைச் சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கம்”.  
தாவடியில் உள்ள இலங்கை சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கக் காரியாலயத்தில் நடைபெற்ற வருடாந்தக் கூட்டத்தில் மேற்படி கருத்துத் தெரிவிக்கப்பட்டது. வழக்கறிஞர். திரு. க. சோமல்கந்தனின் தலைமையில் நடந்த இக் கூட்டத்தில் திரு. சி. முதலியார் பேசுகையில் - சுருட்டுத் தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குவதன் மூலம் தான் ஏழைத்தொழிலாளர் விமோசனம் அடையலாம் என்று இலங்கைச் சுருட்டுக்களை வெளிநாடுகளுக்கும் ஏற்றுமதி செய்ய வேண்டுமென்றும் கூறினார்.  
இந்திய தூதுக்குழு கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

## இந்திய தூதுக்குழு

கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

முல்லைத்தீவு: புதன் முல்லைத்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கச் சமாசத்தினால் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு பெட்ரோல் நிலையத்தில் ரூபா 750 வரை கள் வாடப்பட்டுவிட்டதாக முல்லைத்தீவுப் பொலிசில் புகார் செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பொலிசார் புலன் விசாரணை செய்கின்றனர்.

## சுருட்டுக் கைத்தொழில்

தாவடி, புதன் “சுருட்டுகைத் தொழிலை” அபிவிருத்தி செய்து சுருட்டுக்களை பிறநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்து சுருட்டுத் தொழிலாளர்களின் வேலையில்லாத திண்டாட்டத்தை நிவர்த்தி செய்வதற்கும் புகையிலை உற்பத்தியையும் விவசாயிகளை ஊக்குவிக்கவும் சுருட்டுக் கைத்தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குமாறு கைத்தொழில் விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி அமைச்சு மூலம் அரசாங்கத்தை வேண்டியுள்ளது இலங்கைச் சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கம்”.  
தாவடியில் உள்ள இலங்கை சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கக் காரியாலயத்தில் நடைபெற்ற வருடாந்தக் கூட்டத்தில் மேற்படி கருத்துத் தெரிவிக்கப்பட்டது. வழக்கறிஞர். திரு. க. சோமல்கந்தனின் தலைமையில் நடந்த இக் கூட்டத்தில் திரு. சி. முதலியார் பேசுகையில் - சுருட்டுத் தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குவதன் மூலம் தான் ஏழைத்தொழிலாளர் விமோசனம் அடையலாம் என்று இலங்கைச் சுருட்டுக்களை வெளிநாடுகளுக்கும் ஏற்றுமதி செய்ய வேண்டுமென்றும் கூறினார்.  
இந்திய தூதுக்குழு கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

## இந்திய தூதுக்குழு

கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

முல்லைத்தீவு: புதன் முல்லைத்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கச் சமாசத்தினால் நடத்தப்படும் முல்லைத்தீவு பெட்ரோல் நிலையத்தில் ரூபா 750 வரை கள் வாடப்பட்டுவிட்டதாக முல்லைத்தீவுப் பொலிசில் புகார் செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பொலிசார் புலன் விசாரணை செய்கின்றனர்.

## சுருட்டுக் கைத்தொழில்

தாவடி, புதன் “சுருட்டுகைத் தொழிலை” அபிவிருத்தி செய்து சுருட்டுக்களை பிறநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்து சுருட்டுத் தொழிலாளர்களின் வேலையில்லாத திண்டாட்டத்தை நிவர்த்தி செய்வதற்கும் புகையிலை உற்பத்தியையும் விவசாயிகளை ஊக்குவிக்கவும் சுருட்டுக் கைத்தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குமாறு கைத்தொழில் விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி அமைச்சு மூலம் அரசாங்கத்தை வேண்டியுள்ளது இலங்கைச் சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கம்”.  
தாவடியில் உள்ள இலங்கை சுருட்டுத் தொழிலாளர் சங்கக் காரியாலயத்தில் நடைபெற்ற வருடாந்தக் கூட்டத்தில் மேற்படி கருத்துத் தெரிவிக்கப்பட்டது. வழக்கறிஞர். திரு. க. சோமல்கந்தனின் தலைமையில் நடந்த இக் கூட்டத்தில் திரு. சி. முதலியார் பேசுகையில் - சுருட்டுத் தொழிலை கூட்டுத்தாபன மாக்குவதன் மூலம் தான் ஏழைத்தொழிலாளர் விமோசனம் அடையலாம் என்று இலங்கைச் சுருட்டுக்களை வெளிநாடுகளுக்கும் ஏற்றுமதி செய்ய வேண்டுமென்றும் கூறினார்.  
இந்திய தூதுக்குழு கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

## இந்திய தூதுக்குழு

கோட்டை, புதன் இன்றிய விமானப்படை யைச் சேர்ந்து தூதுக்குழு வென்று இலங்கை வந்து சேர்ந்துள்ளது. இத்தூதுக்குழுவில் இந்திய விமானப்படை யைச் சேர்ந்த 4 அதிகாரிகள் உள்ளனர். இலங்கை விமானப்படையோடு கூட்டுமுயற்சி மேற்கொள்வது குறித்துப் பேச்சுவார்த்தை நடாத்தவே மேற்படி தூதுக்குழு இலங்கைவந்து சேர்ந்துள்ளது. நேற்று இத்தூதுக்குழுவும் இலங்கை விமானப்படை அதிகாரிகளும் பேச்சுவார்த்தையை ஆரம்பித்துள்ளனர்.